

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-400, 308-300

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



m t i b e l f ö l d i h i r e k  
1971. december.13.

bb.1. karácsony-ujévi zenei előzetes a rádió műsorából

i nn/pá/p zs cz

1971.december.13.

„attrakciók-mindenki kedvére,, - ez jellemzi az idei karácsony és újév rádiós zenei programjait. a szerkesztők már hónapokkal megelőzően gondosan tervezték és keresték a többnapos ünnepek legmegfelelőbb műsorait. céljuk most is az volt, olyan zenei összeállításokat adni, melyek örömet és szórakozást biztosítanak azoknak, akik ezekben a napokban a szokásosnál lényegesen többet hallgatnak rádiót.

december 24-én „csillagszóró,, címmel ad hangulatos - neves előadók felvételeiből válogatott - könnyűzenei összeállítást a szó-rakoztató zenei osztály. este Lázár eszter és rapcsányi László műsorát hallhatjuk, a „karácsony esti pihenőt,, „szerelmes patak,, címmel népzenei műsor hangzik el. december 25-én, szombaton este 125 percben 12 európai ország slágerszemléjét közvetítik. a zene nem ismer határokat, külön-kiadásában. ugyancsak a petőfi adón csendül fel egy 1948. november 8-1 különleges értékű felvétel: beethoven fidelioja. az előadás ritka élményt ígér, hiszen a magyar állami operaház együttese élén otto klemperer áll, s a szólisták sem kisebb művészek, mint báthy anna, rösler endre, székely mihály, maleczky oszkár. egy másik érdekes operafelvételt is ígér a műsor, haydn: „a patikus,, című operáját, amelyről a bregenzi fesztiválon készült a felvétel.

/folyt köv ./

-1-

10

bb.1. karácsony-ujévi ..... 1.folyt /p

a vasárnapi, december 26-i műsorokban ugyancsak gazdagon szerepel népzene, operett, tánc és könnyűzene. ekkor jelentkezik a rádió dzsessz-klubjának új műsora is. a komolyzene hívei számára szerez majd örömet maria callas új lemezének bemutatása.

hasonlóan a karácsonyi műsorokhoz, a kétnapos újév is sok-sok érdekességet kínál. hajnalig tart majd a szilveszteri tánczene-program. ugyancsak a könnyűmuzsika-kedvelők tábora számára szolgál meglepetésekkel a „randevu”, című bemutató. a produkció népszerű énekes és színészgárdája új magyar dalokat és európa szerte ismert szonokát szolgált meg majd a műsorban. újévi ajándék lesz hegyi füstös istván új népdaljátéka, a „szomszédjárás”, is./mti/

..

bb.2. az ünnepeken „bemutatkozik”, a pannonia-pezsőgőcsalád új tagja: a klasszikus száraz pezsgő

vid/ká/p cz

1971. december.13.

megkezdődött a hagyományos pezsgőszezon, amely a karácsonyi ünnepeken, a szilveszteren és az újéven, valamint a farsangon át a husvéti ünnepekig, azaz április elejéig tart. a mecsekvidéki pincegazdaság pécsi pezsgőgyárában ezekben a napokban, hetekben van a legnagyobb munka: éjjel-nappal folyik a termelés. az év végéig még legalább százezer palackot töltenek meg pezsgővel, csomagolják és szállítják az üzletekbe.

a pezsgőgyár új terméket bocsájtott ki. az ünnepeken „mutatkozik be”, a fogyasztóknak a pécsi pannonia-pezsőgőcsalád legújabb tagja, az ugynevezett extra dry. ez a hetedik pezsgőfajta, amely pécsen készül és egyben az igazi klasszikus pezsgő. a szokottnál hosszabb ideig - két és fél évig - érlelik a máglyákban, s ezáltal különleges illatok és zamatok fejlődnek ki benne, s a száraz pezsgőnél is szárazabb lesz. a többi pannonia-pezsőgőhöz hasonlóan mérsékelt áron hozzák forgalomba. egyelőre csupán tizezer palack kerül az üzletekbe.  
/folyt köv./

-2-

To

bb.2. az ünnepeken „bemutatkozik”, .....1.folyt /p

a pezsgő iránti széleskörű és egyre növekvő igényt jelzi, hogy minden mennyiségben elfogy ez a kedvelt ünnepi ital. a mecsekvidéki pincegazdaság pezsgőgyára a keresletnek megfelelően egymillió palackot bocsájtott ki az idén, s ebből 600 ezer belföldön került forgalomba. ennyi pezsgő még sohasem készült pécsen.  
/mti/

..

bb.3. autóbuszokat vásárolnak a mezőgazdasági nagyüzemek

1 jf/pá/sl/p cz

1971. december.13.

a mezőgazdaságban évente 20-30 halálos baleset történik amiatt, hogy nem megfelelőek a szállító járművek, az alkalmi utasok fel- és leugrálják a teherszállításra kialakított pótkocsiról, máskor pedig a traktoron utaznak és emiatt történik a könnyen végzetessé váló baleset. a mém legújabb vizsgálata is azt igazolta, hogy a vállalatok és a gazdaságok gyakran minden biztonsági berendezés nélküli tehergépkocsin vagy pótkocsin szállítják a dolgozókat. ezért a minisztérium, a medosz-szal és az é-dosszal egyetértésben felhívta a vállalatok vezetőit, gondoskodjanak arról, hogy a csoportos személyszállításra megfelelő gépjárművek álljanak a dolgozók rendelkezésére. ezeket olyan ütemben kell beszerezni, hogy 1975-re minden munkahelyre megfelelő biztonsági berendezéssel ellátott járművel, vagy autóbusszal utazzanak a dolgozók. ugyanakkor figyelmeztették az üzemeket, hogy a kresz előírásainak megfelelően vizsgálják felül a járműveket és különösen a téli hónapokban nagy gondot fordítsanak az előírások betartására./mti/

..

bb.4. falusi népszokásból városi divat lett a luca-buza

vid/ká/p cz

1971. december.13.

Luca-napján - hétfőn - szerte baranyában sokan vetettek búzát, ám nem a téli határban, hanem a meleg szobákban. régi, kedves népszokás elevenedik meg évről évre december 13-án, azaz a különbséggel, hogy a falusi hagyomány mindinkább városi divattá válik.

/folyt köv ./

-3-

To

bb.4. falusi népszokásból..... 1.folyt /p

valaha termésjóstó szerepe, jelentősége volt a luca-buzának, azt tartották ugyanis, hogy ha a most elvetett mag a téli napfordulóig, azaz december 21-ig kikel és megerősödik, akkor bő buzatermés várható a következő esztendőben. a régi gazdahagyomány időközben elvesztette eredeti értelmét, de a szép szokás sok helyütt fennmaradt, amíg azonban a falvakban egyre inkább elhalványul ez a luca-napi „szertartás,, , addig a városokban- a faluról városba költözött családok révén- mind ismertebbé, szélesebbkörűvé lesz. a tálakba, cserepekbe, tányérokba elvetett tiszta buzát az ablakokba helyezik, hogy elegendő fényhez jusson a növény és naponta meglocsolják állott vízzel. karácsonyig ily módon arasznyi magasságúra nő a kis vetés. az üde, zöld buza közepébe gyertyát vagy mécsest szoktak állítani, amit karácsony estéjén meggyujtanak./mti/

..-

bb.5.,,hamupipőke,, a kecskeméti katona józsef színházban

vid/ká/p cz.

1971.december 13.

a 75 éves kecskeméti katona józsef színházban változatos a jubileumi évad műsorprogramja. jelenleg négy újabb szindarabot próbálnak egyszerre, állandóan foglalt a nagymultu színházhoz pódiuma. a bemutatók mindegyike nagy érdeklődésre tarthat számot. próbálják dario niccodemi-behár györgy „tacska,, című zenés vígjátékát, amely mint zenés darab, ősbemutatónak számít, továbbá b.shaw „warrenné mesterségét,, és shakespeare „hamlet,, -jét. az évad 13 premierjén kívül a gyermek-közönségnek is játszik a színház: a „hamupipőkét,, adják elő fényes szabolcs zenéjével és romhányi józsef szövegével. a gyermekdarabban a népes színészgárda mellett a kecskeméti zrinyi ilona általános iskola kis „színészei,, is fellépnek. a „hamupipőkét,, kecskeméten 1972. január 9-én láthatja majd a színház legfiatalabb közönsége, azután a darabot a megye más városaiban is bemutatják./mti/

..-

-4-

bb.6. 110 milliós tervtúlteljesítés - még mindig kevés a bubiv butor

1 ol/ol/sl/p cz

1971. december.13.

előzetes számítások szerint termelési, termelékenységi és nyereségtervét jelentősen túlteljesítve igen jó eredményekkel zárja az 1971-es esztendőt a budapesti butoripari vállalat. az idén körülbelül 110 millió forint értékű butorral gyárt többet, mint tavaly. a termelékenység várhatóan 18 százalékos növekedése elsősorban a műszaki-és az üzemszervezési munkák eredményeiből adódik.

a többleteredmények ellenére a vállalat még mindig nem tudja kielégíteni a keresletet. a bubiv termékei ugyanis nemcsak hazánkban, hanem külföldön is közkedveltek. a butorpiaci igényeit előreláthatólag még 1972-ben sem tudják kielégíteni, a maya,- csillag-, lehel- és a tomi-robi szobaberendezésekből még mindig kevesebb készül, mint amennyit a belkereskedelem el tudna adni.

1972-ben egyébként öt új berendezést bocsát ki a vállalat. ezek az ugynevezett „m,, és „szisztem,, családok új tagjaiként bővítik majd a bubiv lakószobák választékát.

a vállalat jövőre összesen mintegy 550 millió forint értékű árut kíván a belkereskedelemnek átadni, s ez a tétel több mint 100 millió forint értékkel haladja meg az idén belföldre átadott áru mennyiségét. a jövő évi választékban az ideinél több lesz a színesbutor. a kereskedelem már feladta rendeléseit, s most már a gyártóktól, a bubiv több mint háromezer dolgozójától függ, hogy az új gyártmányok idehaza és külföldön egyaránt megfeleljenek a várakozásnak.

az ötéves terv első esztendejének tapasztalatait számbavevéve készülnek a jövő évi feladatokra. úgy találták, hogy 1972-ben az eddiginél is jobban kell a munkaidőt hasznosítani, intézkedéseket terveznek egyebek között például az ösztönzőbb, az egyéni teljesítményeket figyelembe vevő differenciáltabb bérezési rendszer kimunkálására; megszigorítják a munka-és balesetvédelmi előírásokat, az anyag-és alkatrészbeszerzésnél az eddiginél jobban hasznosítják a szakosodás és a tipizálás előnyeit; javítják a termelésirányítás módszereit is. a gépi programozás három éve tartó kidolgozása a megvalósulás szakaszához érkezett: 1972-ben a bubiv-nál megkezdődik a termelés gépi programozása, ezzel egyidejűleg a raktárkészletek gépi ellenőrzése.  
/folyt köv./

-5-

bb.6. 110 millió.....1.folyt/p

a vállalatnak az ötéves terv végére a fejlesztési programban előirányzott egymilliárd forint értékű butort kell kibocsátania. az ötéves terv jól sikerült nyitánya biztató kezdet az 1975-re kitűzött cél eléréséhez./mti/

--

bb.7. művészeti hétfő esték a szolnoki munkásszállásokon

vid/kz/p cz

1971. december.13.

a munkások általános műveltségének, kulturált szórakozásának elősegítése céljából „munkásszállói hétfő esték”, címmel érdekes sorozatot indított szolnokon a ságvári endre megyei művelődési központ. az építőmunkásokat, az olajbányászokat, a beton- és vasbetonipari munkásokat, a vegyiműveket és a palotási állami gazdaság dolgozóit hétfőként tartalmazó kamara-műsorokkal szórakoztatják. a sorozatban többek között petőfi és népdalest, népi zenekari műsor szerepel. közreműködnek a szolnoki szigligeti színház művészei is. ismét életre hívják a városban a múlt évadban már sikert aratott szakmunkástanulók színházát, melynek keretében külön előadásokat tartanak a városban tanuló többszáz leendő szakmunkásnak.

/mti/

--

-6-

16

bb 8. milyen lesz esztergom 2000-ben?

vid ká bzs -cz

1971. december 13.

a városépítési tudományos- és tervező intézet az építésügyi- és városfejlesztési minisztérium megbízásából elkészítette esztergom általános rendezési tervének programját. a város 2000-re az ország egyik középfoku központjává fejlődik. a település tervezés esztergomot a szomszédos doroggal egységes városnak tekinti, és vonzási körzetébe tartozik majd a dorogi járás valamennyi községe. így a körzetben 120.000 lakossal számolnak. a központot jelentő esztergom lakossága várhatóan a jelenleginek kétszeresére, 45.000-re nő. ennek megfelelően az ezredfordulóig mintegy 12.000 új lakást építenek meg, illetve építenek át. a fejlődést úgy irányítják, hogy megmaradjon a város ősi patinája: a történelmileg kialakult városszerkezetet megóvják és beépítik a modern városszerkezetbe. a terv megszabja - a nagy vonzási körzetnek megfelelően - a többségében esztergomban felépítendő szociális, egészségügyi, művelődésügyi, testnevelési, kereskedelmi és szolgáltató ellátást biztosító intézmények nagyságát és egyéb jellemzőit. a város iskola jellege továbbra is megmarad. többek között 400 tantermet, s több mint 2000 diákhelyet tervez a program. korszerű közművekkel látják el a várost és számolnak azzal a lehetőséggel, hogy esztergomba is eljut az országos földgázvezeték. ki akarják terjeszteni a távfűtést a szomszédos cseh-szlovákiai párkány fejlesztési tervével egyezően arra számítanak, hogy újjáépítik a második világháborúban lerombolt nagy dunai hidat. gondoskodik a program a városi zöldterületről, a város határában pedig négy üdülő területet jelöl ki. körvonalazza a városból kitelepítendő üzemek listáját, és kijelöli a létesülő új iparterületek helyét is./mti/

--

bb 10. az ifju tanácstag kérésére kisz klubot építenek szegeden

vid/ká bzs -cz

1971. december 13.

a közelmúltban a szegedi tanács ülésén berkes ildikó ifju tanácstag az egyetemisták nevében arra kérte meg a város vezetését, hogy anyagilag is támogassa a hallgatók új klubjának létrehozását. felajánlotta, hogy a fiatalok nagyértékű társadalmi munkával segítik az építkezést.

/folyt. köv./

7.55/bzs

- 7 -

10 820

bb 10. /az ifju tanácstag ... 1. folyt./bzs

a lehetőségeket figyelembe véve, s számítva az egyetemisták önkéntes munkájára, a tanács végrehajtó bizottsága úgy döntött, hogy a József Attila tudományegyetemmel közösen 500 négyzetméter alapterületű ifjúsági klubot alakít ki a felsőoktatási intézmények dugonics téri központi épületében. a tanács egymillió forintot ad erre a célra, a többi költséget az egyetem fedezi. a színház- és játéktérrel, társalgóval, kiállítóteremmel, rendelkező klub területi kulturális és ifjúságpolitikai célokat is szolgál majd. a szegedi ünnepi hetek időszakában - amikor egyébként sincs oktatás - a tanács díjtalanul veheti igénybe a klub helyiségeit kiállítások, stb. rendezésére. /mti/

--

bb 9. megvalósulnak a választók javaslatai

vid/ká bzs -cz

1971. december 13.

veszprémben, a városi tanács végrehajtó bizottsága összegezte az 1971. évi választásokat megelőző jelöltgyűléseken elhangzott javaslatok sorsát. a bejelentések közül 267 volt olyan, amely megvalósítható. a legtöbb kérés - összesen 184 - az építési és közlekedési osztályhoz érkezett, s ezek közül 42-öt már elintézték. csaknem 2 millió forintot költöttek a javaslatok megvalósítására. a kereskedelmi szakigazgatási szervhez 23 bejelentés, javaslat érkezett, amelyek elsősorban a város üzleteinek nyitvatartásával, higiénijával, ellátásával, új üzletek építésével foglalkoztak. a kérések közül eddig 13 megvalósult. a művelődésügyi osztályhoz főként óvodák, iskolák és mozik építésével kapcsolatos kérések érkeztek. ezek jórésze a negyedik ötéves terv időszakában megvalósul, csakugy, mint a körzeti orvosai hálózat bővítésével és a közegészségügyi feltételek javításával foglalkozó kérések nagyrésze.

a város vezetői összegezve megállapították, hogy alig több mint fél év alatt az intézkedést igénylő 267 közérdekű bejelentésből 113-at elintézték. /mti/

--

8.00/bzs

- 8 -

Tiszta  
10.22

bb 11. lakásépítési alap a többletbevételből

vid/kz bzs -cz

1971. december 13.

sokféle módon támogatják a tanácsai dolgozók lakásépítkezését Komárom megyében. 18 községi tanácsai dolgozó a pedagógusokéhoz hasonló feltételekkel kapott építési kölcsönt. az egyenként 140.000 forintig terjedő összeget 2 százalékos kamattal 25 év alatt kell visszafizetniük.

helyi intézkedésekkel is egyre több tanács segíti a törzsgárda kialakítását, és ezáltal a közigazgatási munka színvonalának emelését. esztergomban például a városi tanács saját, és vállalatának többletbevételéből lakásépítési hitel-alapot létesít. a kamatmentes kölcsönt csak a tanácsnál, vagy a tanács alá rendelt szerveknél, vállalatoknál fő foglalkozásban lévő dolgozók kaphatják, és maximum 10 százalékosat engedhetik el. a törzsgárda tagokon kívül előnyben részesülnek a fiatal házaspárok, a kisebb keresetűek, a többgyermekes családok és a különösen fontos közérdekből alkalmazott dolgozók. /mti/

--

übb 12. leninvárosi ujdonság : 90 lakásos panelház garázsokkal

vid/um ká hgy

1971. december 13.

a borsodi vegyipar új központjában, leninvárosban a negyedik ötéves terv időszakában házigyári termékből kétezernégyszáz összkomfortos lakást szeretnek össze. az öt és tizenemeletes panelházak alkotják majd az új városközpontot, ahol különböző kommunális és szociális létesítmények is helyet kapnak. az idén a borsod megyei állami építőipari vállalat brigádjai tíz épület-tömbben négyszázötven lakást alakítanak ki. ezek közül három lábas-ház lesz, amelyeknek földszinti részén üzleteket rendeznek be. az ideai építkezések érdekessége, a kilencven lakásból álló panelház, amelynek legalsó szintjén tizenöt garázst alakítanak ki. az új lakások közül eddig több mint háromszázat adtak át. jövőre megkezdik a kétszáz személyes diákotthon és a korszerű munkásszálloda építését is. /mti/

--

- 9 -

10.45/um

Tiszta  
10.11.00

bb 13. társadalmi alapítvány szabálycsban tanyai diákotthonok építésére

vid/um ká hgy

1971. december 13.

a hazafias népfront nagykállói bizottságának kezdeményezésére szabálycs-szatmár megye párt-, állami-, társadalmi-és tömegszervei társadalmi alapítvány hoztak létre tanyai diákotthonok építésére. az alapítvány céljaira felajánlott összeg a szabálycs-szatmár megyei tanács betétszámlájára fizethető be. az alapítvány összegének felhasználásáról társadalmi bizottság dönt.

a megyei szervek vezetői felhívással fordultak a megye üzemeihez, intézményeihez, a kommunistákhoz, a z ifjúsághoz, a szocialista brigádokhoz, az alkalmazott kollektívákhoz, hogy a megye egész társadalmának összefogásával, anyagi áldozatvállalásával teremtsék meg a feltételeket a tanyai gyerekek kollégiumi elhelyezésére.  
/mti/

--

bb 14. megölte szállásadóját - 12 évre ítelték

vid-ká szb hgy

1971. december 13.

az egri megyei bíróság büntető tanácsa ítéletet hirdetett a parádi gyilkosság ügyében. a 25 éves juhász jános üzemi asztalos, családjával együtt parádon a 75 esztendőős gordos pál házába költözött azzal a szándékkal, hogy bizonyos idő után eltartási szerződést köt az idős emberrel. a főbérlő és az albérlők között azonban csakhamar megromlott a viszony. ehhez gordos pál magatartása is hozzájárult, aki megpróbálta megkörnyékezni a fiatalasszonyt. 1971. augusztus 12-én este juhász jános és az idős házigazda között veszekedés támadt, s ennek során a fiatalember megfojtotta szállásadóját.

az egri megyei bíróság juhász jánost 12 évi szabadságvesztésre ítélte és mellékbüntetésül öt évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától. a bíróság enyhítő körülményként értékelte juhász jános büntetlen előéletét, családos voltát, valamint azt, hogy az idős gordos pál magatartása miatt alakult ki a rossz viszony a házban.

a vádlott és védője enyhítésért fellebbezett. /mti/

--

10-

bb 15. négy év alatt 8 kilóval nőtt az egy főre jutó husfogyasztás - a mém javaslatot terjeszt a kormány elé a szarvasmarhatenyésztés fellendítésére - dr. gergely istván miniszterhelyettes nyilatkozata a hus-program eredményeiről

1 jf/um 1e hgy

1971. december 13.

négy évvel ezelőtt hirdették meg hazánkban az állattenyésztés fejlesztésére és a husellátás javítására a husprogramot. megvalósulásáról, az állattenyésztés helyzetéről kért az mti munkatársa nyilatkozatot dr. gergely istván mezőgazdasági és élelmezésiügyi miniszterhelyettől.

- melyek a husprogram legfőbb eredményei?

- előljáróban le kell szögezmem: a husprogram meghirdetése helyes volt és elérte célját. ezt tanúsítja, hogy a sertéshus termelés gyors fellendülése következtében négy év alatt az egy főre jutó 53,9 kilogrammos / 1967. évi / husfogyasztás 1971-re várhatóan 62 kilóra növekedik. örvendetes, hogy a vágóállat- hus- és egyéb állati termék-export is kedvezően, sőt a vártnál jobban alakult.

- milyen intézkedéseket hoztak kormány-illetve tárca-szinten a program megvalósítása érdekében?

- a program meghirdetésével egyidőben megkezdődött a korszerű építési módszerek tömeges elterjesztésének, és a modern, gyárszerűen termelő állattartási technológiák bevezetésének időszaka. a sertéstartás gépesítésére serkentették a gazdaságokat a gazdasági bizottság határozata nyomán importált és az itthon kifejlesztett technológiai berendezések. sokat fejlődött a szarvasmarha-technológiája is, különösen a korszerű fejőgépek és a tejkezelő- hűtőberendezések választéka bővült. segítette a fejlődést a fajta-összetétel javítása és az igényeknek megfelelőbb „tipus-arány”, kialakítása. ebből a célból 1967-től napjainkig a legismertebb külföldi fajtákból mintegy 100 tenyészbikát és 2800 tenyészüszőt importált az ország. a fehér hussertés nemesítésére három év alatt ezernél több külföldi tenyészállatot kaptak a gazdaságok.  
/folyt.köv./

- 11 -

11.33/um 1 tartás

1613

bb 15. /négy év alatt ....folyt./um

a takarmányellátás javítására is több intézkedés történt. a husz-program meghirdetése óta például 23 százalékkal /1,8 millió tonnára/ fokozták az ipari abrakkeverékek gyártását, az üzemek vitamin-premixből 31 százalékkal kaptak többet idén, mint négy évvel ezelőtt. a takarmánykiegészítők iránti igényeket azonban egyelőre még nem mindig sikerül kielégíteni, ez a jövő feladata lesz.

- javult-e az állattenyésztés jövedelmezősége?

- nagyon lényegesnek tartom azokat az intézkedéseket, amelyeket az elmúlt években hoztak a közgazdasági feltételek javítására. mint ismeretes, 1968-ban és 1970-ben került sor a vágómarha- és a tej felvásárlási árának emelésére. ennek eredményeként az 1967. évi 19,70 forintról 1971-ben 24,60 forintra nőtt a szarvasmarha felvásárlási átlag-ára. a tejért literenként 3,44 forint helyett 4,11 forintot fizetnek. ez az áremelés azonban még nem biztosította az ágazat megfelelő jövedelmezőségét, ezért a kormány a szarvasmarha -tenyésztést - csakugy mint a legtöbb államban - többféle központi támogatásban részesíti. ezenkívül a beruházásokat, valamint a rét-és legelőgazdálkodás költségeit is részben finanszírozza az állam. mindezek ellenére - meg kell mondanom - kivételes üzemnek számít az, amelyikben elfogadható jövedelmet érnek el az állattenyésztésnek ebben az ágazatában, ami arra figyelmeztet, hogy újabb intézkedésekre van szükség.

- más a helyzet a sertéshus termelésnél. ebben az ágazatban 1968-ban és 1970-ben hajtottak végre áremelést, és a tenyésztés gazdaságosságát tovább javította az az intézkedés, /az 1045. kormányhatározat/, amely a hagyományos, viszonylag korszerűtlen telepekről kikerülő vágósertések után különként két forintos értékesítési prémiumot biztosít. ezek eredményeként a vágósertések különkénti felvásárlási átlagára az 1967. évi 19,70 forintról 1971. szeptemberéig 23,60 forintra emelkedett. az állattartók szempontjából előnyös volt a szabad takarmányforgalom bevezetése is, ha nem is tudtuk minden esetben kielégíteni az igényeket.

/folyt.köv./

- 12 -

1.45/um

Tó1300

bb 15. /négy év alatt ...2.folyt./um

- igazolták-e az eredmények az intézkedések helyességét?

- feltétlenül, mindenképp a hustermelés gyorsabb fejlődésével. amíg például 1967-en a tenyésztők, állattartók 1,23 millió tonna vágóállatot adtak, addig 1971-ben 1,56 millió tonnás vágóállat termelés várható. 1969-ben még stagnált a hustermelés, 1970-ben már 4,5 százalékkal nőtt, idén pedig - az 1969. évihez képest - 15 százalékos felfutásra lehet számítani. az idei hustermelés meghaladja a iv. ötéves terv 1971. évi előirányzatát. javult a termelés hatékonysága; amíg 1967-ben az egy számos állatra jutó vágóállattermelés 4,4 mázsa volt, addig 1971-ben 5,4 mázsa teljesítménnyel számolunk.

- mi jellemzi a hustermelő ágazatok eredményeit és milyen területeken várhatók újabb intézkedések?

- a legkedvezőbb eredményt az ugynevezett sertésprogram és a vele kapcsolatos intézkedés-sorozat hozta. az idei októberi állatszámítás előzetes adatai szerint a sertésállomány 8,9 millió, azaz 1,1 millióval több, mint négy évvel ezelőtt, és 0,7 millióval nagyobb, mint tavaly ilyenkor. az üzemek idén várhatóan 13 százalékkal több sertéshust adnak, mint tavaly, és egyharmadával többet mint 1967-ben. a sertéstartás termelési biztonsága érezhetően megszilárdult, a gazdaságok és a háztáji-, valamint az egyéni termelők szívesen vállalkoznak sertés-hizlatásra.

- Le kell azonban szögezni, hogy a szarvasmarhatenyésztés fellendítésére hozott intézkedések nem hoztak eddig kiemelkedő eredményt; stagnál a szarvasmarha állomány, a tehénállomány pedig csökken. nyilvánvalóvá vált, hogy az ágazat jövedelmezősége nincs összhangban a tenyésztés eszköz-és munkaigényességével, a termelési folyamatok bonyolultságával és a külföldi piaci kereslettel. ezen a helyzeten feltétlenül változtatni kell. úgy gondolom, hogy a szarvasmarha tenyésztésben további előbbre lépést csak a tehénállomány és a borjuszaporulat növelésével lehet elérni. ennek érdekében szereztünk most ismét érvényt a nőivarú állomány védelmét szolgáló korábbi rendelkezéseknek. ilymódon törekszünk a tehénselejtezés mérséklésére és a tenyésztésben-tartás idejének meghosszabbítására. a mém ugyanakkor komplex intézkedési tervet dolgoz ki az ágazat jövedelmezőségének javítására, a szarvasmarhatenyésztés fellendítésére és ösztönzésére, s javaslatunkat a kormány elé fogjuk terjeszteni.

/folyt.köv./  
11.50/um

- 13 -

Tó1300

bb 15. /négy év alatt ...3.folyt./um

- az eredmények és a gondok összegezése után ide kívánczik a nemzetközi összehasonlítás, hol tart a hazai állattenyésztés nemzetközi mércével mérve?

- az állattenyésztés fejlődési üteme, színvonala és a fajlagos termelési mutatók tekintetében ma a közepesnél fejlettebb országok közé tartozik hazánk, de mindjárt hozzá kell tennem, hogy néhány ágazatban már az „élmezőnybe„ kerültünk. az állat-sűrűség, a termelés növekedési üteménél valamivel kedvezőtlenebb, elsősorban a szarvasmarha-állomány tekintetében maradunk el a fejlett állattenyésztéssel rendelkező országoktól. a vizsgálat 17 európai ország közül hazánk 100 hektárnyi mezőgazdasági területére jutó tehenállománya a 15., a sertésállománya azonban már az 5., baromfiállománya pedig a 7. helyen áll. a világ élenjáró országai közé tartozunk a csirketenyésztésben, valamint - a termelési színvonal tekintetében - a sertés-és a marhahizlalásban. itt említem meg, hogy a most épülő szakosított telepek tenyésztési adatai már a fejlett országok színvonala felett alakulnak, a hizlalási eredmények pedig egyenértékűek lesznek a legjobbakkal.

- állattenyésztésünk a gazdaságilag fejlett országokkal kialakult versenyben előnyös helyzetben van. az állatállomány magyarországon a nagyüzemekben összpontosul, ebben a tekintetben hazánk a világ országai között a negyedik helyen áll. a magyar mezőgazdaság gyors ütemben halad előre a specializáció terén is. a hazai nagyüzemekben jelenleg több mint 400 iparszerűen termelő, szakosított tehenészeti telep és 280 szakosított sertésenyésztő telep épül. a korszerű telepeken a nagyüzemi tehenállomány 29 százalékát lehet elhelyezni, a vágósertés árutermelésnek pedig már közel fele kerül ki ilyen környezetből. azon igyekezünk, hogy a korszerű technológiák és eljárások a iv. ötéves tervben minden eddiginél szélesebb körben elterjedjenek - fejezte nyilatkozatát dr. gergely istván miniszterhelyettes. /mt1/

L be

..

- 14 -

12.00/um

Tó 1300

bb 16. nyugdíjas város-és gyárépítők köszöntése dunaujvárosban

vid/um ká hgy

1971. december 13

kétszáz olyan nyugdíjasa van már a dunaujvárosi 26. építőipari vállalatnak, akik az elmúlt évtizedek során a város-és gyárépítésben részt vettek. a karácsonyi ünnepek előtt valamennyüket megajándékozta a vállalat vezetősége és szakszervezeti bizottsága. a dunaujvárosban és környékén lakókat, körülbelül százötven nyugdíjas építőmunkást, hétfőn a vállalat székházának éttermében köszöntötték./mt1/

..

bb 17. a 90 éves szemere samu köszöntése

t ms/um zs hgy

1971. december 13.

hétfőn töltötte be 90. életévét szemere samu professzor, neves filozófus és esztéta, nemzedékek tudós nevelője giordano bruno spinoza és hegel műveinek, thomas mann filozófiai gondolatainak magyar tolmácsolója.

a magas korában is tevékenyen dolgozó tudóst hétfőn az akadémia tudósklubjában a magyar tudományos akadémia filozófiai és történettudományi osztályának nevében mátrai lászló akadémikus osztályelnök köszöntötte. szemere samu sokoldalú életművét, mindig haladó szellemű munkásságát elemelve kiemelte azt a nagyszabású kulturális és tudományos teljesítményt, amelyet a teljes hegel-fordítás jelent közműveltségünk és a marxizmus-leninizmus elmélyült tanulmányozása szempontjából. beszéde végén átadta szemere samunak a műveiről készült bibliográfiát, amelyet az akadémiai kiadó az ünnepi alkalomra adott ki.

ezután erdey-gruz tiber, az mta elnöke köszöntötte a jubiláns tudóst és az elnöki tanács megbízásából átnyújtotta a munka érdemrend arany-fokozatát.

szemere samu megalapozottan köszöntötte maga magas kitüntetését és az üdvözléseket.

az ünnepi találkozón részt vett köpeczi béla, az mta megbízott főtisztára és az akadémia több neves tagja, a tudományos élet több kimagasló személyisége./mt1/

..

12.10/um

Tó 1300

- 15 -

bb. 18. szocialista szerződést kötött a nehézipari minisztérium és a budapesti műszaki egyetem

t/bé/rj ie hgy

1971. december 13.

dr. szekér gyula miniszter és dr. perényi imre rektor hétfőn aláírták a nehézipari minisztérium és a budapesti műszaki egyetem szocialista szerződését, amely az 1971-75 évek együttműködését határozza meg. a közös tevékenység kiterjed a mérnökök képzésére, a továbbképzésre, valamint a tudományos munkára is.

elhatározták többek között, hogy a minisztérium az eddigieknél jobban segíti az esti és levelező tagozatra jelentkezők kiválasztását, gondoskodik a termelési gyakorlatok szervezéséről, valamint a hallgatók rendszeres üzemlátogatásairól. az egyetem lehetőséget ad arra, hogy a fiatal mérnökök rendszeresen tájékozódhassanak az egyetem tudományos eredményeiről; vállalja, hogy alkalmazkodik az iparág speciális igényeihez, és azoknak különböző tanfolyamok szervezésével tesz eleget, emellett figyelembe veszi a tantervek kialakításánál. az oktatási tervek kidolgozásában részt vesznek a minisztérium szakemberei is. az oktatás színvonalának emelésére a minisztérium vállalatai átadnak tervrajzokat, gépek modelljeit és ezek a vállalatok a jövőben különböző oktatási bemutató eszközöket is gyártanak.

a szerződő felek kölcsönösen támogatják egymást a tudományos és műszaki fejlesztési feladatok kidolgozásában és végrehajtásában. a minisztérium ennek érdekében rendszeresen tájékoztatja az egyetem vezetőit, az elvégzendő feladatokról és bevonja őket a közép- és hosszútávú fejlesztési tervek és ágazati kutatási programok kidolgozásába. az egyetem rendszeresen informálja a minisztériumot a tárca műszaki fejlesztésében alkalmazható új eljárásokról. az együttműködés kiterjed a számítástechnikai kultúra elterjesztésére is, elsősorban a nehézipari üzemekben.

a megállapodás ünnepélyes aláírásán részt vettek a nehézipar miniszterhelyettesei, főosztályvezetői, valamint a műszaki egyetem dékánjai és több professzora. rövid beszélgetésükön a legaktuálisabb közös tennivalók konkrét formái kerültek szóba. dr. szekér gyula miniszter hangoztatta, hogy a műszaki kultúra rohamos fejlődése megköveteli a rendszeres továbbképzést. a nehéziparban 50 ezer felső- és középfokú képzettségű szakembert tartanak számon, s továbbképzésükhöz kérik elsődlegesen a segítséget. nagyon hasznosnak ítélte annak a lehetőségét, hogy egy-egy új technológia alkalmazásánál konzultálhatnak a szakma legjobb elméleti szakértőivel is. dr. perényi imre rektor hangoztatta, hogy az egyetem valamennyi karának tevékenysége érinti a nehézipart. a négy és félezer professzor, oktató és más szakember, valamint a végzős hallgatók százai komoly elméleti bázist jelentenek. az együttműködés fontos feladata, hogy közösen meghatározzák, milyen mérnökökre lesz szüksége a jövő iparának. /mti/

12.52 rj

- 16 -

bb. 19. a brigád gyerekei

vid/ká/rj hgy

1971. december 13.

nyolc anyukája van hétfőtől a kőszegi máv nevelőintézetben élő csipai árváknak. a tapolcai vontatási főnökség dobó katalin női szocialista brigádja „örökbefogadta”, a 10 év-es lászlót, a 7 éves zoltánt és az 5 esztendőes ibolyát, akiknek vasutas szülei 3, illetve másfél évvel ezelőtt haltak meg. a 21 saját gyerekkel rendelkező asszonyok ajándékokkal kedveskedtek a gyerekeknek, s elhatározták: takarékbetét könyvet váltanak a nevükre. anyagi lehetőségeikhez mértén gyűjtik a forintokat, s a pénz majd 18 éves korukban kapják kézhez az árvák. a szünidőben felváltva hol az egyik asszony, hol a másik látja vendégül a gyermekeket. /mti/

..-

bb. 20. időjárásjelentés

rj hgy

1971. december 13.

a meteorológiai intézet jelenti december 13-án 13 órakor

átmeneti lehülés, de az évszakhoz képest enyhe marad az idő.

délnyugat-európában magasnyomású légköri képződmény határozza meg az időjárást. így általában kevés a felhő, a hajnali és reggeli ködöktől eltekintve száraz az idő. a hőmérséklet az évszaknak megfelelően, vagy egy-két fokkal magasabban alakul. finnországot és a szovjetunió európai területét hideg, sarkvidéki levegő árasztotta el. hatására téli időjárás alakult ki. sokfelé havazik. legtöbb helyen napközben sem emelkedik a hőmérséklet fagypont fölé és éjszaka nem ritka a -15, -20 fokos fagy sem. ezzel szemben az atlanti óceán déli térségéből meleg levegő áramlik a brit-szigeteken keresztül, norvégia nyugati partjaira. a meleg levegővel elárasztott területeken erősen felhős az ég, sokfelé esik az eső. a délnyugati szelet viharos lökések kísérik. a kárpát-medencébe az itt lévőnél pár fokkal hidegebb levegő áramlik. így hazánkban átmenetileg hűvösebbre fordul az idő.

/folyt.köv./

13.05 rj

- 17 -

öb. 20. / időjárásjelentés... 1. folyt./rj

hazánkban vasárnap felhőátvonulásokból többfelé keletkezett futó eső, északkeleten hózápor. a lehullott csapadék mennyisége azonban sehol sem haladta meg az egy mm-t. az északkeleti határszél egyes helyein napközben sem mértek plusz 2, plusz 4 foknál magasabb hőmérsékletet, az ország nagy részén azonban 6-11 fok közötti maximumok alakultak ki. sokfelől jelentettek viharos széllelkéséket. éjszakára a szél mérséklődött. hajnalban a délnyugati és északkeleti megyékben 0- mínusz 5 fokig terjedő fagyok keletkeztek. az ország többi részén viszont hajnalban sem mértek plusz 1, plusz 7 foknál alacsonyabb hőmérsékletet. délelőtt változóan felhős volt az ég, egy-két helyen kisebb eső, havaseső hullott. 11 órakor 3-8 fok közötti hőmérsékleteket mértek.

vasárnap budapesten a hőmérséklet napi középértéke 8,4 fok volt, a sokévi átlagnál 7.0 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 5 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 770 mm, gyengén emelkedik.

várható időjárás kedd estig:

felhőátvonulások, szórványosan kisebb esővel, havasesővel, északkeleten hózáporral.

időnként élénk, helyenként átmenetileg erős északnyugati, északi szél. átmeneti lehülés, de az évszakhoz képest enyhe marad az idő.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet-általában -3, plusz 2 fok között, északkeleten mínusz 5 fok körül,

kedden plusz 2, plusz 7 fok között. Legmagasabb nappali hőmérséklet

távolabbi kilátások péntekig:

változékony, szeles, enyhe idő, megismétlődő esőkkel. legalacsonyabb hajnali hőmérsékletek -1, plusz 5 fok között, legmagasabb nappali hőmérsékletek plusz 4- plusz 10 fok között. jelentős mennyiségű /legalább 5 mm/ csapadék az ország területének 20 százalékán várható.

a duna vízállása budapestnél 150 cm.

/mti/

---  
- 18 -

bb. 21. a pécsi opera művészeinek vendégszereplése brassóban  
vid/fm/rj hgy 1971. december 13.

a pécsi nemzeti színház operatársulatának három művésze hétfőn egyhetes vendégszereplésre brassóba utazott, hogy viszonzják a brassói operaénekesek múlt évadbeli látogatását. mézőly katalin a carmen címszerepét, ágoston edit pedig a rigolettóban gilda szerepét éneklte. mindkét előadáson breitner tamás karmester, a pécsi színház zeneigazgatója vezényli a zenekart. /mti/

---

bb. 22. megkoszorúzták erdei ferenc sírját

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

a szövetség VII. kongresszusán résztvevő csongrád megyei delegáció képviselőjében - indulás előtt - küldöttség kereste fel erdei ferenc makói sírját. az országos szervezeteti tanács volt elnökének sírján a megye szervezeteti dolgozóinak nevében hunyadkürti lajos és ocskó imre helyezte el a megemlékezés virágait. a koszorúzáson résztvevő arató márton, a makói városi pártbizottság első titkára és dr. forgó istván, a városi tanács elnöke. /mti/

---

bb. 23. elhunyt ákos lászló újságíró,

rj hgy

1971. december 13.

az erdőgazdaság és falpar nyugalmazott szerkesztője, temetéséről később intézkednek. /mti/

---

13.20 rj

- 19 -

bb. 24. tanácsi küldöttség utazott Lengyelországba

rj zs hgy

1971. december 13.

buda gábornak, a minisztertanács tanácsi hivatala elnökhelyettesének vezetésével háromtagú tanácsi küldöttség utazott a lengyel népköztársaságba. a küldöttség - amelynek tagja dr. pusztai béla, a borsod-abauj-zemplén megye megyei tanács elnökhelyettese, dr. péteri károly, a tanácsigazgatási és szervezési intézet tudományos munkatársa - a lengyel nemzeti tanácsok koordinációs tevékenységét tanulmányozza majd.

a küldöttséget a ferihegyi repülőtéren dr. varga józsef, a tanácsi hivatal elnökhelyettese és dr. farkas ottó, a hivatal titkárságának vezetője bucsuztatta. /mti/

--

bb. 25. kedden érkezik hazánkba dzsemal bijedics jugoszláv miniszterelnök

i/tf/rj zs hgy

1971. december 13.

fock jenőnek, a minisztertanács elnökének meghívására kedden budapestre érkezik hivatalos, baráti látogatásra dzsemal bijedics, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság (kormányának) elnöke.

x x x x

Lszövetségi végrehajtó tanácsának

tóth ferenc, az mti diplomáciai tudósítója írja:

magyarország és jugoszlávia politikai, gazdasági, kulturális és tudományos együttműködése az utóbbi időben mind tartalmasabbá vált. a politikai kapcsolatokban előtérbe kerültek az együttműködés konkrét formáit jelentő személyes találkozások. fock jenő miniszterelnök 1970. júniusában járt hivatalos, baráti látogatáson jugoszláviában. hasznos tapasztalatcserét eredményeztek pártküldöttségek látogatásai is: előadók küldése és fogadása, valamint a határmenti megyék és városok együttműködése a politikai munkában. a két ország társadalmi és tömegszervezetei is kapcsolatban állnak egymással. a jugoszláv dolgozók szocialista szövetségének főtitkára magyarországon tanulmányozta a népfrontmozgalom munkáját, s ezt a látogatást viszonozta nemrégiben a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára jugoszláviai utjával. tanulmányi küldöttségek cseréje is segíti az együttműködést, csakugy mint a megyei népfront bizottságok rendszeres kapcsolata a szocialista szövetség határmenti szervezeteivel.

/folyt.köv./

13.35 rj

- 20 -

bb. 25. / kedden érkezik... 1. folyt./rj

szakszervezeti téren is hagyományos, jó a kapcsolat mind a központi szervek, mind az ágazati szakszervezetek között. magasszintű küldöttségek jártak az utóbbi időben egymás országában: a szot főtitkára jugoszláviában tett látogatást, a jugoszláv szakszervezeti szövetség elnöke részt vett a szakszervezeti világszövetség budapesten megrendezett kongresszusán, s a jugoszláviai szervezett dolgozókat is képviselte delegáció a magyar szakszervezetek legutóbbi kongresszusán az ifjusági szövetségek, a nőszövetségek, a két ország béke tanácsa és partizán szövetsége is bővítte kapcsolataival a magyar-jugoszláv együttműködést.

évről évre fejlődik - a korábban bevezetett utazási könnyítések eredményeként - magyarország és jugoszlávia idegenforgalma. tavaly például jugoszláviából 940 ezren jártak, 721 ezren pedig átutaztak turistaként magyarországon, s a jugoszláviában vendégeskedő magyar turisták száma is fokozatosan növekszik. a kulturális kapcsolatok az 1963-ban aláírt magyar-jugoszláv államközi egyezmény alapján - illetőleg ezt az egyezményt ujabban két-két évre konkrét tartalommal megtöltő munkatervek szerint - fejlődnek. felső- és középfoku oktatási intézmények, művészeti szövetségek és egyesületek, muzeumok, könyvtárak, levéltárak, műemlékvédelmi szervek közvetlen munkakapcsolatokat építettek ki. a képzőművészeti kiállítások cseréjén túl közös könyvkiadói vállalkozások, filmkapcsolatok is szélesítik a kulturális érintkezést. magyarországon élő dél-szláv /horvát, szerb és szlovén/ nemzetiségek iskolai képzését, művelődési lehetőségeit intézményesen biztosítjuk, s kölcsönösen lehetőséget teremtünk nyelvi továbbképző tanfolyamokon való részvételre, ösztöndíjak egyetemi tanulmányaihoz. sokrétű kulturális kapcsolatot építettek ki a határmenti városok közül zenta és hódmezővásárhely, szeged és szabadka, zombor és baja, pécs és eszék, illetőleg két megyénk - vas és zala - a szlovén szocialista köztársasággal.

a kétoldalú kapcsolatok - amelyek már hosszabb ideje kiegyensúlyozottan, dinamikus fejlődnek - olyan, korábbi legfelsőbb szintű találkozókon közösen meghatározott elvek szerint alakulnak, mint a fokozatosság, az érdekek kölcsönös tiszteletben tartása, egymás megbecsülése, az egyenjogúság és a belügyekbe való be nem avatkozás. a kapcsolatfejlesztést a realitások messzemenő figyelembevételével szabja meg, s az együttműködés biztosítékai: a két ország társadalmi rendszerének azonossága, a szomszédság, a közös érdekek a haladásért, a nemzetközi biztonságért és együttműködésért, az imperializmus ellen folyó harcban, népeink haladó történelmi hagyományai és tartós érdeke, a szocializmus ügye.

x x x x

/folyt.köv./

13.42 rj

- 21 -

bb: 25. / kedden érkezik... 2. folyt./rj

dzsemal bijedics életrajza:

a jugoszláv kormányfő 1917-ben született mosztárban. itt végezte el a gimnáziumot is. amikor a belgrádi jogtudományi egyetem hallgatója volt, csatlakozott a hadó főiskolai mozgalomhoz. a háború előtt a jugoszláv kommunista ifjúsági szövetség hercegovinai körzeti bizottságának titkára volt. többször letartóztatták és mint kommunistát, elítélték. a népfelzabardító háború során több pártfunkciót töltött be, a jkp helyi bizottságának titkára volt mosztárban és szarajevóban, majd körzeti titkár a boszniai tuzlában. a felszabadulás után is magas beosztásokban dolgozott a kommunista párt apparátusában. a jugoszláv kommunisták szövetségének VII. kongresszusán a központi bizottság tagjává választották. belügyminiszter-helyettesként is működött bosznia-hercegovinában, majd a szövetségi kormány tagja lett. megválasztották a bosznia-hercegovinai képviselőház köztársasági tanácsa elnökévé, később a köztársasági képviselőház alelnökévé, majd elnökévé. ez utóbbi tisztségében kapott megbízást kormányalakításra 1971. júliusában, s azóta elnöke az új jugoszláv szövetségi kormánynak, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság szövetségi végrehajtó tanácsának. az „1941-es emlékérem”, a „köztársasági aranykoszorús érdemrend”, és több más kitüntetés tulajdonosa. /mti/

bb 26. szombathelyen tanácskoznak vas megye népfrent-bizottságainak vezetői

vid/fm bzs hgy

1971. december 13.

a hazafias népfrent vas megyei bizottsága rendezésében hétfőn háromnapos tanácskozás kezdődött szombathelyen a községi, városi, járási népfrent- és nőbizottságok vezetőinek részvételével. a tanácskozást dr. istván lajos kandidátus, a hazafias népfrent vas megyei bizottságának elnöke nyitotta meg, majd madló istván, a megyei népfrentbizottság titkára a hazafias népfrent ötödik kongresszusa előkészítésének helyi feladatairól, a területi élet demokratizmusának alakulásáról tartott előadást.

az előadó többek között ismertette, hogy a megyére az aprófalvas település jellemző, területén három város és 222 község van. a közigazgatási feladatokat - a végrehajtott korszerűsítések eredményeként - 77 községi, három városi tanács, illetve a megyei tanács/négy járási hivatala látja el. a megye valamennyi helységében önálló népfrentbizottság működik.

/folyt. köv./ ⊥ és a járások számának megfelelően a megyei tanács

13.47/bzs

- 22 -

bb 26. /szombathelyen ... 1. folyt./bzs

a közös tanácsok létrejötte után - különösen a társult közösségekben - igényként jelentkezett, hogy a népfrentbizottságok közéleti fórummá váljanak, s ezt a hivatásukat egyre inkább be is töltik. eredményesen dolgoznak a népfrentbizottságok a városok, falvak szépítésén, gazdagításán, a lakosság élet- és munkakörülményeinek javításán. a nőbizottságokkal és a kiszervezetekkel közösen rendszeresen foglalkoznak a nők és a fiatalok problémáival is.

a népfrent vezetőit, tagjait mind több közérdekű problémával keresik fel, állásfoglalást várnak tőlük, s ezért is fontos feladat, hogy a választások során mindenütt tovább erősödjének a bizottságok.

az előadást csoportos konzultáció követte, amelyben a népfrentvezetők kicserélték tapasztalataikat. a tanácskozás keddi programjában vas megye településhálózata helyzetének és fejlesztésének megvitatása szerepel. /mti/

--

bb 27. henryk wieniawski,

bzs zs hgy

1971. december 13.

a nagy lengyel zeneszerző és hegedűművész életművét illusztráló kiállítás nyílik a lengyel kultúra rendezésében kedden délután a zeneművészeti főiskolán. a kiállításnak külön aktualitást ad, hogy 1972-ben kerül sor poznanban a VI. nemzetközi wieniawski hegedűverseny megrendezésére, amelyen a hagyományokhoz híven a fiatal magyar hegedűművészek is részt vesznek. /mti/

--

bb. 28. a hajdu-bihar megyei képviselőcsoport ülése

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

hétfőn debrecenben, a konzervgyárban ülésezett a hajdu-bihar megyei képviselőcsoport. dr. szilágyi gábornak, a csoport vezetőjének elnöklétével az országgyűlés decemberi ülészakával kapcsolatos kérdésekről tárgyaltak. dr. ács istvánnak, a városi tanács elnökének előterjesztése alapján a képviselők megtárgyalták a lakásépítésről, elosztásról és a lakásbérletről hozott határozat végrehajtásának tapasztalatait, valamint a negyedik ötéves terv időszakban debrecenben létesítendő nyolcezer lakás felépítésével kapcsolatos tennivalókat. dr. kovács gábor megyei főügyész hajdu-bihar megye törvényességi helyzetéről tájékoztatta az országgyűlési képviselőket. /mti/

--

14.10 rj

- 23 -

bb. 29. kerti károly munkácsy-dijas festőművész kiállítása komarno-  
ban

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

Komárom megyét sokoldalú baráti kapcsolat fűzi a szomszédos csehszlovákiai komarnói járáshoz. a kulturális együttműködés új színterét a tatali kuny domokos muzeum és a komarnói duna-menti muzeum cseretárlatai. elsőként kerti károly munkácsy-dijas tatali festőművész alkotásaiból nyílt most kiállítás komarnoban, s csehszlovákia más tájain már ismert magyar festőművész ezuttal 40 linóleum- és papír-metszetét, tusrajzát mutatja be. a jövő év elején a „jel 1971.” névvel alakult, és a legkiválóbb komárom megyei képzőművészeket magában foglaló csoport munkáit állítják ki a határon túl. csereképpen komárom megyében 1972-ben két szlovákiai képzőművészeti kiállításra kerül sor. /mti/

..-

bb. 30. karácsonyi bárányok komárom megyéből olaszországba

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

az olaszországi birka-kereskedőknek évek óta kedvelt vásárlóhelye komárom megye. az olasz piacokon karácsonyi csemegének számító téli bárányhúst tavaly vettek először a megyében. akkor tértek át ugyanis a gazdaságok a korábbi évi egyszeri elletésről a kétévenkénti háromszori elletésre. most már mintegy 1000-1500 tejesbárányt szállítanak ki az ünnepekre. az első jelentős tételt - 5 vagonnyi, több mint 600 állatot - hétfőn vették át a megye nyolc termelőszövetkezetétől és a bábolnai állami gazdaságtól. a szeptemberben született bárányok az intenzív takarmányozás eredményeként jól fejlődtek, és 14-25 kiló súlyúak. /mti/

..-

14.15 rj

- 24 -

bb. 31. aktiv, közvetlen képviselői munka bács-kiskunban - a megyei képviselőcsoport és a megyei népfrentbizottság együttes ülése kecskeméten

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

az országgyűlési képviselők bács-kiskun megyei csoportja és a hazafias népfrent megyei elnöksége hétfőn együttes tanácskozást tartott kecskeméten. az ülésen résztvett nyers rezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, kecskemét országgyűlési képviselője. ott volt dr. romány pál, a megyei pártbizottság első titkára és fábián lászló, a hazafias népfrent országos tanácsa elnökségének tagja is.

dr. bodóczy lászló, a megyei népfrentbizottság elnöke köszöntötte a tanácskozás résztvevőit, majd farkas józsef megyei népfrenttitkár ismertette a képviselők eddigi választókerületi munkájának tapasztalatait. a megye parlamenti képviselői és a lakosság közötti kapcsolat - hangsúlyozta - a korábbi évekhez viszonyítva közvetlenebb lett, a választópolgárok megyeszerre fokozottabban igénylik képviselőik tevékenységét, akik igyekeznek megfelelni e bizalomnak. a választások óta eltelt nyolc hónap alatt a megye legtöbb képviselője többször is felkereste választókerületének településeit, ipari és mezőgazdasági üzemeit, s tájékoztatókat, beszámolókat, fogadóórákat tartott. kiemelkedik törvényismertető tevékenységük; széleskörben tudatosították például az új szövetkezeti és az ifjúsági törvényt. a képviselők területi munkájának azonban még mindig vannak hiányosságai. ebben a megyében például jóval többet kell törődniük a tanyaival választókkal. a vita során tíz képviselő és a népfrent elnökség több tagja foglalkozott a választókerületi munka továbbjavításával.

a megyei képviselőcsoport ezután külön folytatta tanácskozását, s az országgyűlés soronkövetkező ülészakára való felkészülésről, végül pedig a megye költségvetési gazdálkodásáról tárgyalt. /mti/

..-

14.23 rj

- 25 -

Tóth

bb 32. megkezdődtek a tatabányai bányák jubileumi ünnepei  
vid/ká bzs hgy 1971. december 13.

nevezetes évfordulót ünnepelnek a tatabányai bányászok. 75 évvel ezelőtt, 1896 decemberében gördült felszínre a szénmedencében az első szénrel megrakott csille. ettől kezdve írta be nevét tatabánya nemcsak a magyar ipar, de a magyar munkásmozgalom történetébe is. a háromnegyed évszázad alatt 140 millió tonna szenet küldtek felszínre a tatabányai bányák. a 75 éves jubileumra való emlékezés már hétfőn megkezdődött a vállalat mélyművelésű és külszíni üzemeiben. pénzjutalmat osztottak ki azok között, akik 25 éve dolgozói a vállalatnak és megjutalmazták a legkiválóbb szocialista brigádokat. a más címeiken kifizetett öszegekkel együtt több mint 5 millió forintot vettek át a vállalat dolgozói a munkahelyeken rendezett ünnepeken. a központi ünnepekre kedden kerül sor a város legnagyobb művelődési házában, a népházban, ahol dr. szekér gulya nehézipari miniszter mond ünnepi beszédet. /mti/

bb 33. elutazott a szovjet automatizálási és műszeripari miniszter

t v/pá ie bzs hgy 1971. decembefr 13.

hétfőn elutazott hazánkból k.n. rudnyev, a szovjetunió automatizálási és műszeripari minisztere. itt tartózkodása alatt két - műszerekre és komplett laboratóriumokra vonatkozó - gyártásszakosítási egyezményt írt alá.

bucsuztatására a ferihegyi repülőtéren megjelent dr. horgos gyula kohó- és gépipari miniszter és v.j. pavlov, a szovjetunió budapesti nagykövete. /mti/

bb 34. asztalos Lajos moszkvába utazott

t v/pá ie bzs hgy 1971. december 13.

asztalos Lajos kohó- és gépipari miniszterhelyettes hétfőn moszkvába utazott a magyar-szovjet elektronikai állandó munkacsport III. ülésére. a megbeszélésen a további együttműködés kérdéseit vitatják meg. /mti/

14.20/bzs

- 26 -

bb 35. dohánytermesztési taskozás nyiregyházán

vid/ká bzs hgy 1971. december 13.

a kelet-magyarországi táj négy megyéjének - borsod, hajdu, békés és szabolics - termelészövetkezeti vezetői dohánytermesztési tanácskozást rendeztek hétfőn nyiregyházán. mint a beszámolóból kitűnt, 1970-hez viszonyítva az idén kétezer holddal kisebb területen foglalkoztak az ipari növényvel, mégis kifizető volt a termés, mert lényegesen jobb volt a dohány minősége. a termelő üzemek 90.000 mázsa száraz dohányt adtak át a fermentáló vállalatnak.

a szakemberek megállapították: a gépesítés sürgető feltétele a nagyüzemi dohánytermelésnek, mert egyre kevesebb a kézi munkaerő. elsősorban ültető és betakarító gépekre van szükség. addig is, amíg a komplex gépesítésre sor kerül, a tájadosítógok kihasználásával, a jó fajtakiválasztással is fokozni lehet a hozamokat és a minőséget. az idel tendencia is erre utal: a szabolicsi fajta rováására a burley, a hevesi és a kerti fajták kerültek előtérbe. új fajták meghonosításával is kísérleteztek. az idén hat hibrid dohányt próbáltak ki, s ezek közül kettő meghozta a várt eredményt a peronoszpóra ellenállóság és a minőség tekintetében. ezt a két hibridet 1972-ben már nagyobb területen ültetik.

a kelet-magyarországi termelészövetkezetek jövőre kétezer holddal növelik a dohány vetésterületét, s mintegy 18.000 hodra kötnek szerződést a fermentáló gyárral. /mti/

bb 37. luca-napi népszokások somogy és vas megyében

ö vid-fm/tné bzs hgy 1971. december 13.

Luca napján, hétfőn reggel érdekes népszokást elevenítettek fel a somogyi fiatalok. többek között gamáson és kaposhomokon kora reggel többszáz fiatal indult el „kotyolni”, - hónuk alatt egy fatönnkel a szomszéd családokhoz és tréfás rigmussal kívántak a ház népének bort, buzát, békességet. a „kotyolókat”, a gazdaasszony finom falatokkal, borral kínálta.

vas megyében a lucázók szalmaköteget vittek magukkal. a szomszédok, rokonok, ismerősök konyhájában szétszórták a szalmát, s közben jókívánságokat tartalmazó rigmusokkal köszöntötték a háziakat. /mti/

14.40/bzs

- 27 -

bb 36. összegyűjtötték a tatabányai bányászok emlékeit

vid/fm bzs hgy

1971. december 13.

a tatabányai szénbányák 75 éves jubileuma alkalmából a vállalat összegyűjtötte és kiállításon bemutatja a helyi bányászok dokumentumait. az anyagot a megyei munkásmozgalmi és ipartörténeti muzeumban, több más hazai muzeumban és intézetben, az országos levéltárban, valamint a bányáknál őrzött dokumentumokból állították össze. nagy gyűjtőmozgalom indult a városban is, és a bányászok saját emléktárgyaikkal gazdagították a kiállítást.

a termelés fejlődésével kapcsolatos korabeli eseményekhez mindenütt szorosan kapcsolódnak tatabánya munkásmozgalmi emlékei. a már közismert olyan dokumentumok mellett - mint például az 1919. szeptember 6-i sortűzről szóló csendőri jelentés, vagy a mák rt-nek az államosítás ellen tiltakozó jegyzőkönyve - több más érdekes emlék is most kerül először a nyilvánosság elé. ezek közé tartozik a 8-as akna irattárában őrzött üzemi napló, amely 1943 novemberében - a feltehetően jelentős szabotázs következtében - „feltűnően kis termelés miatt”, szigorú büntetésekről szól. kiállították a 7-es akna 1904-es szállítási naplóját, és 1921-es legény-törzskönyvét. érdekes olvasmány a kimaradások-könyve és a büntetés-könyv is. a tatabánya felszabadulása után, az 1945. március 29-én felvett - és kifosztott vagy víz alatt álló bányák állapotáról szóló - eredeti jegyzőkönyv mellett kiállították azt a fényképet, amely tükrözi, hogy a lerongyolódott, éhező bányászok hogyan kezdtek hozzá újból a termelés megindításához. a 75 év különböző korszakainak írásos, fényképes emlékei mellett bemutatják a jellemző bányász eszközöket is. látható többek között, hogyan fejlődtek a bányászlámpák a mai modern fej-lámpákig, hogyan alakult ki az egykori, egy locsolóautóból álló bánya-tűzoltóállomásból a legmodernebb eszközökkel felszerelt bányamentőállomás.

sok tabló, kép, makett számol be a tatabányai bányák 14.000 dolgozójának mai munkájáról is; arról, milyen korszerű gépekkel és technológiákkal küldik felszínre az évi 3 millió tonna szén. bemutatják a szénbányák új tevékenységi területeit is. eredményesen dolgoznak a tatabányai találmánnyal működő magyarországi, valamint közös lengyel-magyar meddőhányófeldolgozó, a vállalat új üzemének, a vztisztító- és dúsító berendezések gyártásának tevékenysége pedig az ország határain túl is mind ismeretebbé válik. /mti/

..

14.43/bzs

- 28 -

10/1505

bb 38. halálos gázolás pécssett

vid/fm bzs hgy

1971. december 13.

bodor jános 29 éves gépkocsivezető, botykapeterdi lakos, hétfőn reggel tehergépkocsijával pécssett, a felszabadulás útján haladt. a közut és a vasut kereszteződésében az alkotás-utcánál, áttért a menetirány szerinti baloldalra, ahol elütötte az ott álló pavlicsek lászló 37 éves pécsi vajúrt. a szerencsétlen ember a helyszínen meghalt.

az ügyben vizsgálatot indítottak. /mti/

..

bb 39. a kpvd sz elnökségének felhívása a belkereskedelem dolgozóihoz

1/kf/rj 1e hgy

1971. december 13.

a kereskedelmi, pénzügyi és vendéglátóipari dolgozók szakszervezetének elnöksége hétfői ülésén egyebek között foglalkozott a kereskedelem évvégi csúcsgazdálkodásával, az áruellátással, a dolgozók ezzel kapcsolatos teendőivel. az ülésen az elnökség felhívást adott ki a belkereskedelem dolgozóihoz.

az ünnepi felkészülés minden esztendőben nagy erőpróbája a kereskedelem dolgozóinak, akiknek többsége nő, anya, s maga is háziasszony. a karácsony és az újév örömteli, de sok munkával, gonddal járó előkészítése otthon is főleg őket terheli, ugyanakkor helyt kell állniuk a csúcsgazdálkodásban is.

a szakszervezet elnöksége kéri a kereskedelmi dolgozókat, hogy az idén is gondoskodjanak az ünnepi áruforgalom zavartalan lebonyolításáról, áldozatkész munkájukkal járuljanak hozzá az 1971. gazdasági év sikeres befejezéséhez. minden dolgozó a maga hatáskörében törekedjék arra, hogy bőséges árukészlet és választék álljon a vásárlók rendelkezésére. teremtsenek olyan légkört, hogy az ünnepekre készülő lakosságnak öröme teljék a vásárlásban. megsokszorozott figyelemmel, türelemmel és segítőkészséggel könnyítsék meg a napi cikkeket, az ajándékok kiválasztását, vásárlását. gondoskodjanak zavartalan szórakozásról, családias légkorról azoknak a számára, akik az ünnepeket a vendéglátószórakozóhelyeken töltik.

/folyt.köv./

15.25 rj

- 29 -

NA 1505

bb. 39. / a kpvd sz elnökségének... 1. folyt./rj

a kpvd sz elnöksége számít arra, hogy munkában, a kultúrát, udvarias/kiszolgálásban, magatartásban ezuttal is élen járnak, példát mutatnak a szocialista brigádok tagjai, akik - akárcsak eddig - kiérdemlik munkatársaik és a vásárlók elismerését. az elnökség tisztában van azzal, hogy a munka ezekben a hetekben, napokban a szokásosnál is feszítettebb, a munkakörülmények, feltételek viszont változatlanul nehezek, s a választék sem mindig felel meg a közönség sokoldalú igényeinek. a kereskedelmi dolgozók azonban törekedjenek arra, hogy a vásárlók ezeket a gondokat, nehézségeket ne érzékeljék. a kpvd sz elnöksége bizik abban, hogy a szakma minden dolgozója átérzi munkájának felelősségét, politikai jelentőségét, - zárul az elnökség felhívása, amely végül a kereskedelmi dolgozóknak és családjuknak eredményes új esztendőt, munkájukhoz további sok sikert, jó egészséget kíván. /mti/

bb. 40. „veled vagyunk, vietnam,, - szolidaritási gyűlés pécssett - 1633 takaró baranyából vietnamnak

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

„veled vagyunk vietnam,, jelszóval szolidaritási gyűlést rendeztek hétfőn pécssett a hazafias népfront, az szmt a kisz, a tsz-ek megyei szövetsége, a meszöv, a kiszöv és a kiosz megyei és városi szervei a doktor sándor művelődési központban. a gyűlésen megjelent nguyen hung khanh, a dél-vietnami köztársaság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője, nguyen thai, a vietnami demokratikus köztársaság budapesti nagykövetségének titkára.

a gyűlésen németi irén, a nők lapja főszerkesztője, az országos nőtanács elnökségének tagja, a közelmúltban vietnamban járt békedelegáció vezetője tartott előadást, s méltatta a hős vietnami nép harcát, helytállását. utána jelképesen átadták a vietnami vendégeknek a baranya megye dolgozói által készített 1633 ajándék takarót.

a szolidaritási gyűlés résztvevői táviratban köszöntötték a vietnami hazafias front december 14-én nyíló harmadik kongresszusát /mti/

15.32 rj

NA 16<sup>00</sup>

- 30 -

bb. 41. napjaink kulcskérdése: a szervezés - szervezéstudományi konferencia a technika házában

t/bé/rj 1e hgy

1971. december 13.

szervezéstudományi konferencia kezdődött hétfőn a technika házában mtesz szervezési és vezetési tudományos társasága rendezésében. a háromnapos tanácskozás plenáris ülésén részt vett dr. timár mátyás, a minisztertanács elnökhelyettese is. lázár györgy munkaügyi miniszter tartott bevezető előadást, amelyben a szervezés és vezetés helyzetéről és szerepéről beszélt.

hangoztatta többek között, hogy az utóbbi években népgazdaságunk egészségesen fejlődött, kedvezően alakult a gazdasági szerkezet, emelkedett az életszínvonal és a termelékenység, azonban számos hiányosság is mutatkozott. egyensúly-zavarok jelentkeztek a beruházásoknál, aránytalanul megnöttek a kihasználatlan tartalékok is. mindezek a szervezés hibáira mutatnak. alig fejlődött az üzemszervezés, a munkaszervezésben pedig inkább visszalépésről beszélhetünk. az új gazdasági mechanizmus makro-szinten már megvalósult, mikro-szinten azonban még nem. a vállalatok ötéves terveiből kitűnik, hogy a belső szervezésnek még nincsenek kiforrott koncepciói, nem tisztázottak eléggé a hatáskörök és hiányosak az információk is.

helytelen nézet-mondotta továbbá - hogy a szervezésre csak az üzemszervezés elhárításánál van szükség, vagy - mint sokan vélik - hogy a szervezés nem önálló tevékenység. ezzel kapcsolatban leszögezte a munkaügyi miniszter, hogy a szervezéshez szakemberekre, specialistákra van szükség, olyan vezetőkre, akik a feltételek esetleges változása ellenére is képesek a központi elhatározások, kitűzött vállalati célok megvalósítására oly módon kell feladatukat végrehajtaniuk, hogy megteremtsék a közgazdasági feltételek és a népgazdasági érdekek közötti egyensúlyt, és megtalálják a végrehajtáshoz szükséges módszereket, információkat. a vezetők és szervezők munkájához egyre több segítséget nyújt a számítástechnika,

/folyt.köv./

15.38 rj

- 31 -

NA 16<sup>10</sup>

bb. 41. / napjaink .... 1. folyt./rj

a továbbiakban arról beszélt a miniszter, hogy a központi bizottság legutóbbi határozata is a szervezés fejlesztését, korszerűsítését tűzte ki célul. ez a tevékenység alapja a negyedik ötéves terv megvalósításának, és a tudományos és technikai forradalom vívmányai bevezetésének is. legégetőbb probléma az ésszerű munkaszervezés megvalósítása minden szinten. ennek érdekében meg kell vizsgálni, hogy az üzemi szervezők, elsősorban művezetők megfelelő képesítéssel és rátermettséggel rendelkeznek-e.

Lázár György munkaügyi miniszter előadását követően négy szekcióülésen vitatják meg a különböző szintű szervezés időszerei kérdéseit, új módszereit. foglalkoznak a szervezéstudománnyal és metodikával, önálló szekcióülés tárgyal a munkaszervezésről, a számítógépek alkalmazásáról és a szervezés-tudomány oktatásáról.

a tanácskozás egyik érdekes témája: hogyan szervezzék meg a szellemi munkát. ez azért is fontos, mert az ipari tevékenységben a technológiák fejlődésével együtt nő a szellemi munka aránya. így szükséges a növekvő létszámú mérnökök, technikusok munkájának szabályozása, szellemi tevékenységük hatékonyságának mérése is.

/mti/

--

bb. 42. importot pótol az elzett fémlamezipari művek győri gyára - az idén 45 ezer, jövőre 110 ezer olajkályhatartályt gyártanak.

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

az olajkályhák iránti növekvő igény kielégítésére az idén nszk-licenc alapján kezdett hozzá a kályhák gyártásához a lampart zománcipari művek. a hazai gyártmányú olajkályhákhoz szükséges 10 literes tartályokat azonban továbbra is import útján szerezte be a zim. miután az elzett fémlamezipari művek győri gyára hosszabb ideje foglalkozik a fémből készülő csomagolóeszközök gyártásával, kézenfekvő volt a két vállalat együttműködése. ennek eredményeként a győri lemezárugyár elvállalta az olajkályhatartályok gyártását. a győri vállalat külön beruházás nélkül szeptembertől december 13-ig - határidőre - 40 ezer darabot készített és az év végéig újabb ötezer tartály gyártását is elvállalta.

/folyt.köv./

15.50 rj

- 32 -

NA 1615

bb. 42. / importot pótol... 1. folyt./rj

az import-megtakarítás a „zim”, és az elzett új kapcsolatának eredményeként rövidesen megkésztéreződik. jövőre ugyanis száz-tízezer tartályt készítenek győri, s ezzel véglegesen kiküszöbölhetik az importot. /mti/

--

bb. 43. antiimperialista ifjúsági nagygyűlés pécsen

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

a kisz viii.kongresszusán részt vett külföldi fiatalok népes csoportja - tizenkét európai és tengerentúli ország küldöttei, valamint a divszképviselői - a hét elején dél-dunántúlra látogattak. hétfőn pécsen tartózkodtak, megtekintették a 2000 éves város nevezetességeit, majd a kisz megyei bizottságán találkoztak baranya és pécs ifjúsági vezetőivel, s tájékoztatták egymást a nemzetközi ifjúsági mozgalom időszerei kérdéseiről.

ugyancsak hétfőn antiimperialista ifjúsági nagygyűlést rendeztek a kesztyűgyár művelődési otthonában több mint háromszáz pécsi dolgozó és tanuló fiatal részvételével, s ezen a külföldi delegációk is megjelentek. petőházi szilveszter, a kisz baranya megyei bizottságának első titkára köszöntötte a vendégeket és beszámolt a fiataloknak a kongresszus munkájáról, az ott hozott határozatokról. ezt követően a külföldi delegációk vezetői szólaltak fel és a világ ifjúságának összefogását sürgették az amerikai imperializmus elleni fokozottabb harcban. /mti/

--

bb. 44. magyar katonai küldöttség utazott csehszlovákiába

k/vt/rj zs hgy

1971. december 13.

a csehszlovák néphadsereg politikai főcsoportfőnökének meghívására kárpáti ferenc vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettesnek, a magyar néphadsereg politikai főcsoportfőnökének vezetésével hétfőn katonai küldöttség utazott csehszlovákiába. a delegációt megérkezése után fogadta martin dzur vezérezredes, a csehszlovák szocialista köztársaság nemzetvédelmi minisztere.

/mti/

--

15.55 rj

- 33 -

NA 1620

bb. 45. ülést tartott az országgyűlés kereskedelmi bizottsága

t/szö/rj zs hgy

1971. december 13.

Ülést tartott hétfőn a parlamentben - palkó sándor elnöklésével - az országgyűlés kereskedelmi bizottsága. az értekezleten, amelyen részt vett dr. beresztóczy miklós, az országgyűlés alelnöke és király istván, a magyar nemzeti bank kereskedelmi igazgatója is - megvitatták a belkereskedelmi minisztérium és a külkereskedelmi minisztérium 1972. évi költségvetését.

dr. sághy vilmos, a belkereskedelmi miniszter első helyettese rámutatott, hogy a fogyasztói piac helyzete, a lakosság áruezellátása az idén az elmúlt évihez hasonlóan kiegyensúlyozott. a kereskedelmi vállalatok is mind nagyobb gondot fordítottak a megfelelő kínálat biztosítására.

/ a ruházati iparban azonban a válaésztiék bővülése ellenére még nem lehet minden réteg igényét teljes mértékben kielégíteni./ általában: tovább javult az olcsóbb fogyasztási cikkek kínálata; az előző évektől eltérően csak elvétve fordult elő, hogy a vevők a keresett olcsó cikk helyett drágább vásárlására kényszerültek.

a belkereskedelmi ágazat jövő évi tervének összeállításakor - figyelembe véve a lakosság jövedelmének tervezett növekedését - a kiskereskedelmi forgalom növekedésével is számolnak. a jelenlegi ellátási színvonal fenntartása biztosíthatónak látszik 1972-ben is. a kereskedelempolitika legfontosabb célja a jelenlegi, viszonylag kiegyensúlyozott piaci helyzet fenntartása és javítása. ennek érdekében egyebek között az eddiginél szorosabb, összehangoltabb kapcsolatot kell fenntartania a termeléssel és a külkereskedelemmel. a kereskedelemnek és az iparnak rugalmasabban kell alkalmazkodnia a kereslet gyors változásaihoz.

a külkereskedelmi tárca költségvetéséhez dr. szalai béla, külkereskedelmi miniszterhelyettes fűzött kiegészítést. aláhúzza, hogy a külkereskedelemben is az egyensúly fokozatos megszilárdítására kell törekedni. a közelmúltban a szocialista országok nagyobb részével létrejöttek a következő évi megállapodások, amelyek export és import vonatkozásban egyaránt megfelelnek a népgazdasági terv elgondolásainak. bár a tőkés országok piaci helyzete jelenleg nem kimondottan kedvező, a piaci követelményeknek megfelelő áruból terv-előirányzatainkkal összhangban törekedni kell az exportlehetőségek jobb kihasználására. külkereskedelempolitikánk legfőbb alapelve továbbra is a kölcsönös előnyök érvényesítése.  
/folyt.köv./

16.05 rj

- 34 -

NF 16<sup>20</sup>

bb. 45. / ülést tartott.... 1. folyt./rj

a referátumokhoz számos képviselő tett észrevételt-összefüggésben a bel- és külkereskedelemben elért eredményekkel, tervekkel, gondokkal. a vitában kifejtette véleményét keszt-helyi zoltán, pázsit árpád, molnár endre, mokri pál, vámos géza, varga tiborné, bollók józsefné, palkó sándor, mráz tiber, dr. novák pálné és molnár istván országgyűlési képviselő. felszólalt dr. garamvölgyi károly a pénzügyminiszter első helyettese, és dr. gadó ottó, az országos tervehivatal elnökhelyettese is.

a kereskedelmi bizottság a két tárca jövő évi költségvetéséről szóló tervezetet elfogadta. /mti/

..

bb. 46. másfél évi szabadságvesztésre ítélték a sóshartyáni „erős embert,,

vid/fm/rj hgy

1971. december 13.

salgótarjában kezdte meg, majd falujában folytatta az italozást december 10-én balázs jenő 27 éves büntetett előéletű sóshartyáni lakos. a zsufolt italboltban - ahol egyébként is gyakori a rendbontás, verekedés, - este két társaság között szóváltás támadt. a községi önkéntes rendőrök, hogy egy újabb verekedésnek elejét vegyék - a salgótarjáni járás rendőrkapitány-ságtól járőr kiküldését kérték. a járőr rövidesen meg is érkezett, a rendőrök kiszálltak a gépkocsiból, de nem jutott idejük arra, hogy a helyzetet tisztázzák. balázs jenő ugyanis az egyik rendőr, langár andrás őrmester háta mögé kerülve egy karóval teljes erőből annak fejére sújtott. a rendőr összeesett, elvesztette az eszméletét. az igazságügyi orvosszakértői vélemény szerint nyolc napon belül gyógyuló sérülést és könnyebb agyrázkódást szenvedett.

balázst azonnal őrizetbe vették és tettéért hétfőn felelt a salgótarjáni járásbíró előtt. a sóshartyáni „erős embert,, a salgótarjáni járásbíró hivatalos személy elleni erőszak, valamint súlyos testi sértés kísérlete miatt egy évi és hat hónapi szabadságvesztésre ítélte. a járásbíró ugyanakkor elrendelte a pásztói járásbíró által korábban balázásra kiszabott négyhónapi szabadságvesztés -büntetés letöltését is.

az ítélet jogerős. /mti/

..

16.10 rj

- 35 -

NF 16<sup>15</sup>

bb. 47. a beruházások helyzetéről, a jövő évi feladatokról tárgyalt a könnyűipari gazdasági aktíva értekezlet

t/ol/rj 1e -cz

1971. december 13.

- hogyan kezdte a könnyűipar negyedik ötéves tervének végrehajtását, hogyan gazdálkodott 1971-ben és melyek a jövő évi legfőbb feladatai - erről számolt be keserü jánosné miniszter hétfőn a hazai fésűsfonó gyár művelődési otthonában megkezdődött kétnapos könnyűipari gazdasági aktíva értekezleten. a tanácskozáson részt vett klézl róbert, az mszmp kb gazdaságpolitikai osztályának helyettes vezetője, s ott voltak a társmínisztériumok, intézmények, az ágazathoz tartozó vállalatok, szövetkezetek vezetői, a megyei tanácsok elnökhelyettesei is.

- a könnyűiparban a termelést évente 6-6.5 százalékkal kell növelni, a vállalati eredmények 9-10 százalékos emelkedése mellett - mondta a miniszter. - mindenekelőtt a belföldi lakosság növekvő igényét kell kielégíteni. teljesíteni kell a hosszulejártu szerződésekre foglalt kötelezettségeket, jelentősen növelni kell a szocialista országokba irányuló exportot, és tovább kell bővíteni a tőkés kivitelét. a nagyszabású feladatokat oly módon kell megoldani, hogy meggyorsuljon a könnyűipar korszerűsítése, a vegyi eredetű anyagok felhasználása, a korszerű technológiák alkalmazása.

nagy lendülettel kezdődött meg a rekonstrukciós programok kidolgozása és azok megvalósítása. az eddig eldöntött könnyűipari beruházások együttes értéke mintegy 12-13 milliárd forint, tehát a tervidőszakban felhasználható fejlesztési összegnek több mint a fele. az esetek többségében a beruházási tervek megvalósításához is hozzáláttak a vállalatok és 1971-ben körülbelül 5 milliárd forint beruházási összeget használtak fel, míg az előző két év során 3 milliárd forintot.

- a textil és textil-ruházati iparban az előirányzott 12 milliárd forintos beruházás felét már oda ítélték, és ezek az öt évre tervezett kapacitás-növelés több mint 60 százalékanak megvalósítását lehetővé teszik. a bőr-, a szőrem- és a cipőiparban a tervezett 2 milliárd forintos beruházásnak is csaknem a feléről döntöttek már, ami a bőrgyártás kisebb, a szőrme és cipőgyártás jelentősebb növelését biztosíthatja. a legkedvezőbb helyzet a butoriparban, ahol a terv szerinti beruházási költség eddig meghatározott 60 százaléka a negyedik ötéves terv végére előirányzott termelésnövekedésnek mintegy 90 százalékat teszi lehetővé.

/folyt.köv./

16.20 rj

- 36 -

NA 17 <sup>es</sup>

bb. 47. / a beruházások... 1. folyt./rj

egy év késedelem van a nyomdaiparban, de már sikerült a célok és az eszközök összhangját megteremteni, így 1972-ben gyorsított ütemben kezdődhet el a program végrehajtása. a papíriparban 3 kiemelt nagyberuházás folyik és a negyediknek az előkészítéséhez is hozzáláttunk.

mivel az ötéves terv első három évében igénybe vehető állami támogatások és beruházási hitelek nagy részét már odaítélték, csak korlátozott mértékben van lehetőség 1972-ben és 1973-ban állami támogatással megvalósuló új beruházás elkezdéséhez. a könnyűiparban azonban a vállalatok már így is olyan rekonstrukciókat kezdhetnek, amelyekre eddig még nem volt példa. a vállalatok versenyeztetésében a többoldalú pénzügyi mérlegelés nagyobb biztosítékot nyújt ahhoz, hogy a beruházások célszerűen, hatékonyan valósuljanak meg. 1972-ben és 1973-ban a kormány által megszabott állami támogatások és hitelek az eredetileg elhatározott keretek között változatlanul rendelkezésre állnak, vagyis nem csökkentek.

a miniszter hangsúlyozta, hogy az előkészítő munkánál is jóval több erőt kell fordítani az elhatározott célok maradéktalan megvalósítására. a rekonstrukció hatékonyságának alapvető feltétele, hogy a gépeket a tervezett körülmények között működtessék. a rekonstrukciót ily módon nemcsak műszaki hanem vállalati szervezési rekonstrukciónak is kell tekinteni. ez a követelmény vonatkozik azokra az üzemekre is, amelyek felújítására, rekonstrukciójára csak később kerül sor.

a miniszter a továbbiakban szólott arról, hogy már az 1971-es év is sok szempontból próbára tette a vállalatokat. nehezítette helyzetüket a munkaerő-gondok fokozódása, a piaci igények változása. 1971-ben kiemelkedő eredménynek számít, hogy az ágazat mintegy 6 százalékkal növelte termelését, miközben a munkáslétszám csaknem 2 százalékkal csökkent. ez arra mutat, hogy a legtöbb helyen eredményes intézkedéseket tesznek a munkaerő gondok ellensúlyozására.

az ágazat legközelebbi feladatairól szólva a miniszter elmondotta, hogy az 1972-évi népgazdasági terv a könnyűipar 7 százalékos termelés-növelését irányozza elő. az átlagot meghaladó növekedésre számítanak a kötszővő-iparban, a ruhaiparban, a papíriparban, a nyomda- és a butoriparban. a papíripar termelésének növelését elősegíti, hogy már egész évben termel- a lábatlani papírgyár valamennyi gépe, és ez év második felében üzembe lép a nyíregyházi hullámpapír-zsákgyár is.

/folyt.köv./

16.30 rj

- 37 -

NA 17 <sup>es</sup>

bb. 47. / a beruházások... 2. folyt./rj

a butoriparban megvalósított beruházások, az új kapacitások kedvezően hatnak a termelés mennyiségének és választékának növelésére. a textilipar csak 4 százalékkal fokozza termelését, mivel kapacitásait nem tudják teljes egészében kihasználni. az általában alatt marad a bőr- és a szőrmeipar termelésének növekedése is. a cipőiparban a gazdaságos tőkés export jelentős növelésével és a belföldi forgalom fokozásával kívánják kihasználni a rendelkezésre álló kapacitásokat. emellett szükséges az is, hogy a vállalatok szövetkezetek a bel- és külföldi piac igényeihez jobban igazodó kollekciókat készítsenek, és jobb minőségben határidőre szállítsák termékeiket.

- a könnyűipar a belkereskedelemnek a jövő évre az ideinél 5-6 százalékkal több terméket ad át, míg a külkereskedelem 11-12 százalékkal több terméket értékesíthet. a belkereskedelemmel már egyeztetve terveit a könnyűipar és ennek alapján várható, hogy a hazai kereskedelem áruigényét összességében ki tudja elégíteni. az áruválasztéknál azonban mutatkoznak eltérések; kötöttárukból, műelyem alsó kötöttárukból és egyes cipőfélékből a kínálat az igények alatt marad.

- a könnyűipar szocialista viszonylatu exportjának 10-11 százalékos növekedése megfelel az államközi megállapodásokban rögzített kontingenseknek. a tőkés exportban 11-12 százalékos fokozásra számít a könnyűipar. ez a felfutás azonban a vállalatoktól erőfeszítést, rugalmasabb termelés- és piactervezést, sok helyen gyártmánystruktúra változtatást igényel. a külkereskedelmi fizetési mérleg javítása érdekében az ágazatban is szükségesnek bizonyul az importtakarékosság, bár nem kívánunk import-korlátozó intézkedéseket alkalmazni.

befejezésül a miniszter hangsúlyozta:

- bár az 1972. évi termelési, értékesítési és import előirányzatok feszítettek, de a vállalatok és szövetkezetek, valamint az irányító szervek összehangolt tevékenysége és az erőforrások megfelelő felhasználása esetén megvalósíthatók az ágazat előtt álló reális feladatok.

a könnyűipari gazdasági aktiva értekezlet kedden miniszter-helyettesek vezetésével négy szekcióban folytatódik. /mti/

16.35 rj

NA 1715

- 38 -

bb 48. ötezer pályakezdő ifj munkás helyzete bács-kiskun megyében

Vid/fm/ny -cz

1971. december 13.

a szakszervezetek bács-kiskun megyei tanácsa mellett 15 tagú ifjusági bizottság alakult, amely első ténykedéseként felmérést végzett a pályakezdő fiatalok munkahelyi beilleszkedéséről. a megyei szintű vizsgálat anyagát hétfői ülésén összegezte az ifjusági bizottság. a tények azt mutatják, hogy a gyorsan iparosodó alföldi megye munkaerő utánpótlásában mind nagyobb szerepet tölt be az ifjuság. 1971-ben is mintegy ötezer ifj munkás, illetve fiatal értelmiségi állt munkába ebben a megyében. a fiatalokat csak kevés munkahelyen fogadták szervezeten, örvendetesen növekszik viszont azoknak a vállalatoknak, üzemeknek a száma, amelyek különböző előnyökben részesítik a pályakezdőket, hogy mielőbb megkedveljék, s második otthonuknak tekintsék munkahelyüket. a szocialista britádok megyeszerte patronálják a fiatal szakmunkásokat, segítik szakmai-politikai fejlődésüket. az új bértarifa-rendszert megyeszerte alkalmazzák a vállalatok, azonban még mindig nagyon sok fiatal az alacsony bérezésre hivatkozva hagyja ott munkahelyét. e téren egyebek között jó példát mutat a ganz-márvag kiskunhalasi gyára, amelynek vezetői a kedvezmények egész sorát alkalmazzák. a kezdő szakmunkások az első 12 hónapban biztosított bért kapnak, három évig rendszeres évi bérfejlesztésben is részesülnek, s ha teljesítik az évente előírt normaóra-mennyiséget, három éven át évi 1000 forint jutalomban részesülnek. a megyében a vállalatok szinte kivétel nélkül biztosítják a fiatalok előmenetelét, lakásproblémáik megoldását. /mti/

--

bb 49. tatán a város minden eseményéről jól tájékozottak a tanács-tagok - ösztöndíjat alapított a városi tanács

Vid/fm/ny -cz

1971. december 13.

sok tárgyalás, előzetes megállapodás kell ahhoz, amíg egy-egy városban, vagy községben a tanácsok egy-egy ügye végrehajtó bizottság elé kerülhet. sok előkészületre van szükség például egy terület kisajátításához, egy óvoda, vagy éppen egy lakóház vagy üzletház felépítéséhez. az ilyen és hasonló ügyek pedig élénken foglalkoztatják a lakosságot, s ha téves információk kerülnek „forgalomba”, zavart keltenek, fékezik a tanács és a lakosság közötti kapcsolat erősödését. tatán, ebből kiindulva nemcsak a vb. elé került ügyekről számolnak be a tanácsülésen, hanem minden, a várossal kapcsolatos előzetes tárgyalásról, intézkedésről. ez a módszer elejét veszi a találgatásoknak, alkalmas arra, hogy a tanács-tagokon keresztül az állampolgárok még jobban értékelhessék a tanácsok erőfeszítéseit. a helyzet pontos ismeretében megfontoltabbá válnak az igények, növekszik a társadalmi munka. /folyt köv/

-39-

NA 1720

bb 49. / tatán.....folyt/ny

a tanács hétfői ülésén ismét sok érdekes bejelentés hangzott el. elmondták többek között, hogy megnyitották az új, 90 személyes óvodát, megkezdték egy új iskola építését és egy újabb bölcsőde előkészítését. ennek kiviteli költségei azonban olyan magasak, hogy most más építési módokról tájékozódni a város vezetői. beszámoltak arról, hogy a budapesti xi. kerületi pártbizottság és tanács vezetői felkeresték a városi tanácsot és 4 hektáros területet kértek a nagy-tó partján egy 600 személyes uttörőtábor építéséhez. a kérést teljesíteni tudták. megtudták a tanácstagok, hogy eredményesek azok a tárgyalások, amelyek a városban kitélepítésre kerülő üzemek, telepek vezetőivel folytattak. ugyanis a nagy idegenforgalom, az új városközpont építése megkövetelte, hogy a város határában alakítsanak ki új iparterületeket. tájékoztatták a tanácstagokat arról, hogy megkezdték több lakás és ut építési munkáit, jól halad az új csatornarendszer építése. a megyei tanáccsal folytatott egyeztető tárgyalások alapján azonban kizárólag a rendelkezésre álló anyagi alappal számolhatnak az ideai és a jövő évi beruházásoknál is.

a tanácsülésen megvitatták az igazgatási osztály munkáját, végül határozatot hoztak arra, hogy a tanács káder-utánpótlásának biztosítására építész, jogász, és közgazdász munkakörbe ösztöndíjat alpitanak. a fejlesztési alap többlet-bevételeiből 25.000 forintot fordítanak erre. /mti/

--

bb 50. dr. dimény imre fogadta a szovjet geodéziai küldöttséget

ny tr ie -cz

1971. december 13.

hétfőn dr. dimény imre mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter fogadta az ilja andrejevics kutuzovnak, a szovjet geodéziai szolgálat vezetőjének vezetésével hazánkban tartózkodó geodéziai küldöttséget. kölcsönös tájékoztatás után megbeszélést folytattak az együttműködés lehetőségeiről. /mti/

--

bb 52. apró antal

fk/ny zs -cz

1971. december 13.

az országgyűlés elnöke hétfőn bemutatkozó látogatáson fogadta dr. ziga voduseket, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság új magyarországi nagykövetét. /mti/

--  
-40-

NA 1725

bb 53. a legfelsőbb bíróság is halálra ítélte a kalapácsos gyilkost

i bc/tm/ny zs -cz

1971. december 13.

a legfelsőbb bíróság fellebbezés folytán hétfőn ítélkezett zsják pál 36 éves tetőfedő mester, miskolci lakos bűnügyében.

az ítélet megállapításai szerint zsják pál több alkalommal fajtalanzkodott 14 éves leányával. erről tudomást szerzett felesége, s elhatározta, hogy megszünteti férjével a házassági életközösséget. meg is tette a bontóper megindításához szükséges intézkedéseket, s válási szándékától férje többszöröi kérése ellenére sem állt el. zsják pál ekkor elhatározta, hogy kiirtja családját. egy szódás szifonnal többször nagy erővel fejbevágt a feleségét, aki súlyos sérüléseket szenvedett. ezt követően egy tetőfedő kalapáccsal 8 éves kislányát vágta fejbe, majd üldözőbe vette előle menekülő 12 éves fiát és 14 éves leányát. a két gyermek a szomszédos ház alagsora felé igyekezett. a leány a ház pincéjébe szaladt, s egy ott dolgozó 64 éves férfitől kért segítséget. zsják pál előbb a fiát érte utol, a kalapáccsal őt is többször fejbeverte, majd leánya után futott, a pincében megtámadta és szintén többször fejbevágt. a további bántalmazásának az idős férfi közbelépése vetett véget, s dulakodni kezdett zsjákkal. a jóval erősebb zsják őt is több ízben fejbeütötte a kalapáccsal. a bántalmazások következtében a 8 éves kislány a helyszínen, a fiú a gyermekkorházban a következő napon, az idős férfi pedig később a kórházban meghalt. az ugyancsak súlyosan megsérült nagyobb leány életét az orvosi beavatkozás megmentette.

a legfelsőbb bíróság az első fokon kiszabott büntetés helybenhagyásával zsják pált halálra ítélte. /mti/

--

bb 51. lengyel egészségügyi delegáció érkezett budapestre

k ms/tm/zs -cz

1971. december 13.

hétfőn dr. józsef grenda miniszterhelyettes vezetésével lengyel egészségügyi delegáció érkezett budapestre a magyar-lengyel egészségügyi együttműködés 1972-73. évi munkatervének aláírására. a vendégeket a ferihegyi repülőtéren dr. farádi lászló, az egészségügyi miniszter első helyettese fogadta. /mti/

--  
-41-

NA 1725

bb. 54. megérkeztek a külföldi szövetségi delegációk

ol/rj 1e -cz

1971. december 13.

hétfőn budapestre érkezett a fogyasztási szövetkezetek VII. kongresszusára meghívott valamennyi külföldi delegáció.

a szovjet delegációt a.g. jasin, a szovjet fogyasztási szövetkezetek központi szövetsége /centroszojuz/ elnökhelyettese vezeti; a szövetkezetek nemzetközi szövetsége képviselőjében érkezett oswald paulig, az sznsz végrehajtó bizottságának tagja, a német fogyasztási szövetkezetek szövetségének elnöke, az angol küldöttséget e. clark, az angol szövetségi szövetség végrehajtó bizottságának tagja; az osztrákot ernst fischer, az osztrák fogyasztási szövetkezeti szövetség igazgatóságának tagja, a bolgár küldöttséget petko vazilev, a bolgár szövetkezetek központi szövetségének elnökhelyettese, a finn delegációját oiva haapanen, a finn fogyasztási szövetkezetek szövetsége igazgatóságának tagja, a francia küldöttséget rémi duhem, az északfranciaországi bányavidék központi szövetkezete igazgatóságának tagja, vezérigazgatója; jugoszlávia delegációját misa stojanovic, a vajdasági tartományi szövetségi szövetség elnöke; Lengyelország delegációját jan kaminski, a lengyel „parasztönsegély”, szövetkezeti szövetség elnöke, valamint zbigniew kasinski, a „spolem”, fogyasztási szövetkezetek központja főosztályvezetője; a német demokratikus köztársaság delegációját h.g. bauer, az ndk fogyasztási szövetkezeti szövetségének elnökhelyettese, a norvég küldöttséget peder soiland, a norvég szövetkezetek szövetségének elnöke; az olasz delegációt giulio spallone, az olasz fogyasztási szövetkezetek központi szövetségének elnöke; a vietnami demokratikus köztársaság delegációját chau tho thong, a vdk budapesti nagykövetségének első titkára vezeti. /mti/

--

bb. 55. oláh józsefné pedagógus iparművész kiállításának gyulán

vid/fm/rj -cz

1971. december 13.

oláh józsefné pedagógus - iparművész batik- munkáiból hétfőn kiállítás nyílt gyulán. a megnyitón dr. némedi endre, a gyulai könyvtár igazgatója ismertette a kiállító művész munkásságát. /mti/

--

16.55 rj

- 42 -

NF 1730

bb 56. országgyűlési bizottság előtt az ipari tárcák költségvetési-tervezete

t pr/gg/ny zs -cz

1971. december 13.

a jövő esztendői állami költségvetés ipari, építőipari és közlekedési előirányzatai összhangban vannak a népgazdasági terv fő céljaival, figyelembe veszik a belföldi, illetve külföldi értékesítés reális lehetőségeit, s számolnak a valóságos termelő-kapacitással - így summálhatók azok a képviselői hozzászólások, amelyek hétfőn hangzottak el az országgyűlés ipari bizottságának ülésén. a gácsi miklós elnökletével megtartott tanácskozáson részt vett varga gáborné, az országgyűlés alelnöke, dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszter, keserü jánosné könnyűipari miniszter, dr. szabó jános, az építésügyi és városfejlesztési miniszter első helyettese, dr. lőrincz imre, a nehézipari miniszter első helyettese, karádi gyula, az országos tervehivatal első elnökhelyettese, nagy imre munkaügyi miniszterhelyettes, továbbá kiss ernő, kohó- és gépipari miniszterhelyettes. a képviselők megvitatták az ipari tárcák, valamint az építésügyi és városfejlesztési, a közlekedés- és postaügyi, illetve a munkaügyi minisztérium 1972-es költségvetés-tervezetét.

madarasi attila pénzügyminiszterhelyettes egyebek között elmondotta, hogy a jövő esztendői költségvetésnek az iparvállalatokra vonatkozó előirányzatait az idei gazdálkodás várható alakulásának figyelembe vételével, a népgazdaság 1972-es tervével összhangban alakították ki. a költségvetés kifejezi azt a törekvést, hogy a bevételek ugyanúgy növekedjenek, mint a kiadások, ne romoljon a költségvetési egyensúly.

az iparvállalatok költségvetési előirányzatainak kialakítása során - a népgazdasági tervvel összhangban - abból indultak ki, hogy az idén tapasztalható kedvező tendenciák tovább erősödjenek, s hogy a gazdálkodás egyes „feszültségpontjain”, kedvező változás érhető el. az iparvállalati gazdálkodás tapasztalatai egyébként jelentős változtatásokat sürgetnek a költség-gazdálkodás területén. a vállalati tevékenység központi kérdésévé - sajnos - az érdekeltségi alapok váltak, s nem fordítottak kellő figyelmet a termelési ráfordítások alakulására, a takarékosabb gazdálkodásra. a népgazdaság egyensúlyi helyzete megköveteli, hogy e tekintetben is lényeges javulás következzen be. jelentős tartalékok rejlenek még a munkaszervezésben, a fajlagos anyagfelhasználás csökkentésében, a műszaki fejlesztési, technológiai korszerűsítésben, a termelékenység javításában.

/folyt köv/  
17.40/ny

-43-

NF 1800

bb 56. / országgyűlési bizottság ....1.folyt/ny

a munkaszervezési teendőket sokhelyütt az adminisztráció egyszerűsítésére, gépesítésére szükitik le, noha a szervezési egyszerűsítésnek a vállalat egész tevékenységét át kell fognia. a tapasztalatok egyértelműen arra utalnak, hogy a termelési ráfordítások között állandóan növekszik az általános költségek aránya, s ezen belül számottevő részt képviselnek az eszközökkel kapcsolatos kiadások / eszközlekötési járulék, hitelkamat, álló-eszköz-fenntartási költség/, amelyek sok esetben gyorsabban nőnek, mint a megtermelt fedezet.

a vállalatok fejlesztési tevékenységével függ össze a beruházások terén tapasztalható feszültség. létrejöttében szerepe van többek között annak az elítélendő vállalati magatartásnak is, amely a fejlesztési célokat függetleníti a pénzügyi lehetőségektől. gyakran tapasztalható, hogy pénzügyileg megalapozatlan beruházások kivitelezéséhez látnak hozzá, nem is igen titkolva azt a szándékukat, hogy pénzügyi gondjaikat a költségvetésre hárítsák át. az sem ritka dolog, hogy a vállalatok tudatosan túlértékelik a beruházástól várható jövedelmezőséget, s az is előfordul, hogy - a beruházási hitelkérdélem kedvező elbírálása végett - ,, alátervezik,, a beruházás költségeit.

*Kivételként*  
egyértelműen el kell itélni azt a gyakorlatot, amikor a fejlesztési célú források lehető legnagyobb hányadát beruházásokra fordítják, s nem tesznek eleget annak a követelménynek, hogy a tartósan lekötött forgószközöket saját forrással fedezzék.

határozott lépéseket kell tenni a gazdaságos termelési és termékstruktúra kialakítására, a gazdaságtalan termelés visszafejlesztésére. a belföldi szükségletek kielégítése mellett erőteljesen kell fokozni a gazdaságos exportot, keresni kell a tőkés import helyettesítésének lehetőségeit, az épülőfélben levő beruházások gyors befejezésére kell koncentrálni a fejlesztési erőforrásokat, nagyobb figyelmet kell fordítani az új beruházások hatékonyságára, gazdaságosságára, javítani kell a vállalati költség és munkaerő gazdálkodást, a fokozottabban fel kell tárnai a termelőkapacitásokban, a munkaszervezés terén meglévő tartalékokat.

az előterjesztést követő vitában több képviselő hangoztatta, hogy számottevő belső tartalék rejlik a munkaerőgazdálkodáson, a termelékenység javításában.

/folyt köv/  
17.45/ny

-44-

18

bb 56. / országgyűlési bizottság.....2.folyt/ny

elítélték azt a gyakorlatot, hogy néhány helyen a bérszínvonal emelésének feltételeit létszámhigítással teremtették meg. le- szögezték: ez a módszer rövid esetleg helyileg ,, beválk,, hosszabb időre azonban egyetlen vállalatnak sem kifizetődő. a bizottság felhívta a figyelmet arra, hogy a népgazdasági terv a könnyűszerkezetes építési mód elterjedésével számolt, ám a mezőgazdaságban sok helyen visszatértek az olcsóbb, könnyebbjn beszerezhető vasbeton- szerkezetek felhasználására. több képviselő nehezményezte, hogy nem ellenőrzik kellőképp azokat a vállalatokat, amelyek szolgáltató tevékenység címén vesznek fel jelentős pénzt, s ezt azután termelő tevékenységükben kamatoztatják, mivel az árutermelés kifizetődőbb.

a vitában felszólalt fodor mihály, vida miklós, herczeg károly, jazbinsek vilmos, csépanyi sándor, inokai jános, ruisz lászlóné, ollári istván, kovács sándor, krasznai károlyné, hevér lajos és kalmár jános országgyűlési képviselő. /mti/

bb 58. simor jános

tm/ny sl cz

1971. december 13.

építésügyi és városfejlesztési miniszterhelyettes vezetésével hétfőn magyar építésügyi delegáció utazott berlinbe az építésügyi együttműködési albizottság soron következő ülésére. ez alkalommal megtárgyalják a magyar-ndk építésügyi együttműködés 1972-es évi tervét. /mti/

bb 57. évm - hvdsz együttműködés a kommunális ellátás javításában

tm/sl/ny -cz

1971. december 13.

a lakás- és kommunális ellátásra kiterjedő öt évre szóló együttműködési szerződést írt alá hétfőn a hvdsz székházában bondor józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter, és fabók zoltán, a szakszervezet főtitkára. a szerződés lehetővé teszi a hatékonyabb építésügyi ágazati irányítást, az ágazati célkitűzések közös megvalósítását. intézkedik a kommunális ellátás feltételeinek megteremtéséről, s a dolgozók munkakörülményeinek és szociális ellátottságának további javításáról. /mti/

17.50/ny

-45-

18

bb 62. részvét táviratok

tr bh -cz

1971. december 13.

Ivan basev külügyminiszter tragikus elhunytá kapcsán fock jenő, a minisztertanács elnöke sztanko todrovna, a bolgár minisztertanács elnökének, péter jános külügyminiszter az elhunyt özvegyének és radenko grigorov-nak, a bolgár külügyminiszter első helyettesének táviratban fejezte ki részvétét és együttérzését./mti/

--

bb 61. magyar pénzügyi delegáció utazott moszkvába

i sl/tm sl bh -cz

1971. december 13.

magyar pénzügyi delegáció utazott moszkvába, ahol részt vesz a kgst valuta és pénzügyi állandó bizottságának ülésén. a delegációt vincze imre pénzügyminiszterhelyettes vezeti./mti/

--

bb 60. budapesten gyakorlatilag megszűnt az influenza-járvány

i ms/gg zs bh -cz

1971. december 13.

a fővárosi influenzabizottság hétfőn délután tartott ülésén megállapította, hogy az influenzás megbetegedések számának nagymértékű csökkenése alapján budapesten gyakorlatilag megszűntnek tekinthető a járvány. ezért az influenzajárvánnyal kapcsolatos korlátozó intézkedéseket hatályon kívül helyezik.

a bizottság döntése értelmében megszűnt a kórházi beteglátogatási tilalom és december 15-től kórházi betegfelvételre vonatkozó korlátozások is hatályukat veszítik, kivéve a belgyógyászati és tüdőosztályokat, amelyekre december 20-tól lehet újból betegeket felvenni./mti/

--

- 46 -

17.45 bh

NA 1815

bb 59. naprenden a főváros javító-szolgáltatóipari ellátása -  
ülést tartott a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága

t -don/tr zs bh -cz

1971. december 13.

a javító-szolgáltatóipari ellátásának helyzetéről tárgyalt hétfőn a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága, az év első 9 hónapjában megvalósult beruházások eredményeként a lakosság ellátásában erőteljes fejlődés következett be. megnyílt például a rákóczi uti első érmebedobós önkiszolgáló mosószalon; átadták rendeltetésének a pasaréti uti autószervert, valamint a szilágyi erzsébet fasori autómósót; és elkészült a százados uti gelka szerviz. egy sor új szolgáltatási formát is bevezettek. ilyen a lakberendezési tanácsadás, a ptyolat ágyneműkölcsonzési akciója, továbbá a víz-, a gáz-, és a villanyszerelésnél, valamint az elektroakusztikai és háztartási gépjavításnál az általán-díjas szolgáltatás bevezetése. több szövetkezetnél önálló lakáskarbantartó részleg alakult, s néhány lakáskarbantartást végző vállalatv és szövetkezet megvalósította a nyugdíjasok szervezett foglalkoztatását.

a következő esztendőben - mint hangsúlyozták az ülésen - az ipari szolgáltatások fejlesztését jobban összhangbe kell hozni a fogyasztás fejlődésével. különösen vonatkozik ez a textiliparra, a lakáskarbantartásra, a gépjármű-, valamint az elektroakusztikai- és háztartási kisgépjavításra. a fejlesztést - ismerve a rendelkezésre álló építőipari kapacitást - a meglevő szolgáltatóipari egységek jobb kihasználásával, új gépek és berendezések üzembehelyezésével kell elérni.

a lakosságnak nyújtott ipari, kereskedelmi és áruszállítási szolgáltatások legfrissebb adataiból kitűnik: az 1971. évi növekedés a tervezett 11.8 százalékhelyett csupán 3.8 százalékkal, ezen belül az ipari szolgáltatások értéke a tervezett 12,4 százalékhelyett csak 3,2 százalékkal növekszik. közrejátszik ebben mint az ülésen rámutattak - hogy az év elején a szolgáltatásoknál bevezetett gazdasági szabályozórendszer nem vette eléggé figyelembe a szolgáltatásokkal foglalkozó vállalatok sajátos helyzetét. éppen ezért az ülésen a többi között javasolták, hogy a lakossági szolgáltatást végző dolgozók anyagi érdekelttségének fokozása érdekében - olyan szabályozórendszert dolgozzanak ki, amely megfelelően növeli a részesedési nyereségi érdekelttséget s biztosítja a munkaerőellátást. a nyereségszabályozást úgy kell kialakítani, hogy figyelembe vegye a különböző profilu vállalatok sajátos gazdasági helyzetét, az árrendszerből eredő sajátosságokat./mti/

--

- 47 -

17.55 bh

NA 1820

bb 63. „ száz nap - száz tett, „ - a xi. kerületi ifju kommunista kezdeményezése

t pr tm zs bh -cz

1971. december 13.

„ száz nap - száz tett, „ elnevezéssel indítanak mozgalmat a xi. kerületi ifju kommunistái - tájékoztatták a sajtó munkatársait hétfőn a kisz xi. kerületi bizottságának vezetői. elmondották, hogy a mozgalom célja: hathatósan segíteni az alapszervezetek a kisz kongresszus határozatainak feldolgozásában, fokozni az öntevékenységet, tovább erősíteni a fiatalok aktivitását. az akció 1972. március 21-én, a kisz zászlóbontásának évfordulóján ér véget, s az addig hátralévő száz nap alatt a kerület minden kisz alapszervezete száz tett végrehajtására vállalkozik. tettek számít a kommunista műszak, ifjusági nap, klubdélután vagy sportverseny megrendezése, kirándulások szervezése, veterán- és réteg-találkozók lebonyolítása, s tetteként könyvelik el az alapszervezetek belüli kisebb közösségek eredményeit, az éves terv teljesítéséhez nyújtott átlagon felüli segítséget, a kisz oktatási körök jól sikerült foglalkozásait, a szakma ifju mestere mozgalomban való részvételt, tanulmányi versenyen elért helyezést, egy-egy újítás kidolgozását, vagy az „ élen a tanulásban, élen a sportban, „ jelvény megszerzését.

a kerületi kisz-esek felhívják az ország valamennyi alapszervezetét: csatlakozzanak mozgalmukhoz. /mti/

bb 64. ülést tartott a művészeti szakszervezetek szövetségének központi vezetősége

zs bh -cz

1971. december 13.

a művészeti szakszervezetek szövetségének központi vezetősége hétfőn a fészek művészklubban ülést tartott. az ülésen dr. simó jeno művelődésügyi miniszterhelyettes előadást tartott „ a kulturális politikai irányítás és megvalósulása a művészeti területen; a kulturális politika és gazdaság összefüggése és ellentmondásai, „ címmel. megállapította, hogy a művelődés-politikai célkitűzések tekintetében teljes az egyetértés a minisztérium és a művészeti szakszervezetek szövetsége között. ha viták felmerülnek, ezek mindig azt célozzák: hogyan lehet minél jobban megvalósítani az mszmp x. kongresszusának a kulturális életre vonatkozó határozatait.

/folyt. köv./

18.00 bh

- 48 -

NA 1825

bb 64. /ülést tartott .... folyt./ bh

a kulturális politika tartalmi vonatkozásairól megállapította, hogy legnehezebb a „ mit és hogyan támogatunk, „ kérdéseiben határozni. a szocialista műveket elvi következetességgel kell támogatni; a leghatásosabb ösztanző erőnek a közönség támogatása látszik. nagy szerepe van a közönségtámogatás megszervezésében a párt- és szakszervezeteknek, a kisz-nek. a nem szocialista világnézetű, de humanista, értékes művek iránt türelmet, figyelmet tanusít kulturális politikánk. kiemelte a miniszterhelyettes, hogy e tekintetben az elvi szilárdság különösen fontos.

a hozzászólásokra adott válaszában dr. simó jeno hangsúlyozta: ha a kulturális funkcionáriusok felelősségérzete egybeesik a művészek felelősségérzetével, akkor a művészetek területén nagyban erősödhet a szocialista demokratizmus. a művészeti alkotóműhelyek önállóságának növekedése pedig együtt kell járjon a vezetők felelősségérzetének fokozódásával.

a központi vezetőség vass imre főtitkár előterjesztése alapján elfogadta az 1972. évi munkaprogramot és a szakszervezeti szövetség 1972 évi költségvetését. /mti/

bb 65. magyar-vietnami baráti találkozó pakszon

vid/fm/ny -cz

1971. december 13.

pakszon hétfőn magyar-vietnami baráti találkozót rendezett a hazafias népfront. az ünnepi eseményen résztvett tran van thann, a délvietnami köztársaság budapesti nagykövetségének attaséja és nguyen huyuh, a vietnami demokratikus köztársaság budapesti nagykövetségének attaséja. /mti/

bb 66. csehszlovákia utazott várkonyi péter

t/ny zs -cz

1971. december 13.

dr. várkonyi péter államtitkár, a minisztertanács tájékoztatási hivatalának elnöke a cseh tájékoztatási hivatal elnökének, valamint a szlovák tájékoztatási hivatal igazgatójának meghívására hétfőn csehszlovákiaiba utazott. /mti/

18.45/ny

-49-

NA 1900

bb 67. kodály zoltánra emlékezik szülővárosa, kecskemét

vid/fm/ny -cz

1971. december 13.

kecskeméten - kodály zoltán szülővárosában - hétfőn megkezdődtek a hagyományos kodály ünnepek. a mester születésének 89. évfordulója alkalmából emlékhangversenyt rendeztek a kecskeméti katonai józsef színházban. a városi szimfonikus zenekar és több helybeli kórus közreműködésével három kodály-mű hangzott el: a „szimfónia”, a „capella művek”, és a „gálantai táncok”. /mti/

--

bb 68. horváth árpádra emlékeztek debrecenben

vid/fm/ny -cz

1971. december 13.

a debreceni kör tagjai - színészek, írók, a város értelmiségének képviselői - hétfőn este megrendezett ünnepségükön horváth árpádra, az egykori debreceni szinigazgatóra emlékeztek. az ünnepségen péber lászló újságíró méltatta horváth árpád munkásságát. /mti/

--

bb 69. tehergépkocsinak ütközött

i ba/tr/ny -cz

1971. december 13.

személygépkocsijával a 13. kerület fürst sándor utca és victor hugo utca kereszteződésében szecsődi istván 29 éves gépkocsivezető, gárdonyi lakos. a személygépkocsi két utasa könnyebben megsérült. a balesetet az okozta, hogy szecsődi nem adta meg az elsőbbséget a tehergépkocsinak. /mti/

--

bb 70. időjárásjelentés

gg/ny -cz

1971. december 13.

a meteorológiai intézet jelenti hétfőn este 19 órakor

az évszakhoz képest enyhe idő

várható időjárás kedd estig: felhőátvonulások, szórványosan kisebb esővel, havasesővel, északkeleten hózáporral. időnként élénk, helyenként átmenetileg erős északnyugati szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden plusz 2-7 fok között. /mti/

--

-50-

N. 200

bb 71. embargó ma este 23 óráig!

komócsin zoltán,

tm/ny zs -cz

1971. december 13.

az mszmp politikai bizottságának tagja, a kb titkára és katonai istván, az mszmp kb tagja, a kb agitációs és propaganda osztályának vezetője prágába utazott a béke és szocializmus című folyóirat szerkesztőségi tanácsának ülésére. /mti/

--

d

-51-

- v é g e -

bb 67. kodály zoltánra emlékezik szülővárosa, kecskemét

vid/fm/ny -cz

1971. december 13.

kecskeméten - kodály zoltán szülővárosában - hétfőn megkezdődtek a hagyományos kodály ünnepek, a mester születésének 89. évfordulója alkalmából emlékhangversenyt rendeztek a kecskeméti katonai józsef színházban. a városi szimfónikus zenekar és több helybeli kórus közreműködésével három kodály-mű hangzott el: a „szimfónia”, „a capella művek”, és a „galántai táncok”. /mti/

--

bb 68. horváth árpádra emlékeztek debrecenben

vid/fm/ny -cz

1971. december 13.

a debreceni kör tagjai - színészek, írók, a város értelmiségének képviselői - hétfőn este megrendezett ünnepségükön horváth árpádra, az egykori debreceni színházigazgatóra emlékeztek. az ünnepségen béber lászló újságíró méltatta horváth árpád munkásságát. /mti/

--

bb 69. tehergépkocsinak ütközött

i ba/tr/ny -cz

1971. december 13.

személygépkocsijával a 13. kerület fürst sándor utca és victor hugo utca kereszteződésében szecsődi istván 29 éves gépkocsivezető, gárdonyi lakos. a személygépkocsi két utasa könnyebben megsérült. a balesetet az okozta, hogy szecsődi nem adta meg az elsőbbséget a tehergépkocsinak. /mti/

--

bb 70. időjárásjelentés

gg/ny -cz

1971. december 13.

a meteorológiai intézet jelenti hétfőn este 19 órakor az évszakhoz képest enyhe idő

várható időjárás kedd estig: felhőátvonulások, szórványosan kisebb esővel, havasesővel, északkeleten hózáporral. időnként élénk, helyenként átmenetileg erős északnyugati szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden plusz 2-7 fok között. /mti/

--  
-50-

*Na 2000*

bb 71. embargó ma este 23 óráig!

komócsin zoltán,

tm/ny zs -cz

1971. december 13.

az mszmp politikai bizottságának tagja, a kb titkára és katonai istván, az mszmp kb tagja, a kb agitációs és propaganda osztályának vezetője prágába utazott a béke és szocializmus című folyóirat szerkesztőségi tanácsának ülésére. /mti/

--

d

-51-

- v é g e -